



ÓBUDA

XIII. ÉVFOLYAM 2. SZÁM

2007. JANUÁR 15.

Óbuda Kultúrájáért Díj

2

Javaslatokat várnak olyan személyekre, csoportokra, akik a kerület kulturális életéhez kiemelt mértékű járulattal járultak hozzá.

Kamarazene korhű hangszereken

18

Fuvolára, hegedűre írt zeneművek, a Bach-család szerzeményei csendülnek fel a Kassák Múzeum ingyenes koncertjein.

Internet kávézó az ÖMK-ban

22

Pedagógusok, köztisztviselők, mozgássérültek díjmentesen használhatják az ÖMK-ban nyílt internet kávézó szolgáltatásait.

Három tanulmányterv készült

Újabb lépések az M0-ás felé



Lapzártakor érkezett: több mint 10 év után elmozdulni látszik a holtpontról az M0-ás körgyűrű észak-budai vitája. A *Bús Balázs* polgár-

mester által összehívott tanácskozáson a Nemzeti Autópálya Zrt. (NA) munkatársai, a civil szervezetek képviselői és az érintett települések

vezetői - hosszú idő után - egy asztalhoz ültek január 9-én a Városháza tanácskozótermében.

FOLYTATÁS A 3. OLDALON

Időközi választás január 28-án

Mint arról már beszámoltunk, a 2. számú választókerületben január 28-ára időközi önkormányzati képviselőválasztást tűzött ki a Helyi Választási Bizottság. Jelöltet ajánlani január 5-én 16 óráig lehetett. *Felhívás a 3. oldalon, képviselőjelöltek bemutatkozása a 8-9. oldalon*

Új éjszakai menetrend

Mint lapunkban már megírtuk, a BKV Zrt. három lépcsőben módosította a budapesti éjszakai autóbuszok közlekedési rendjét. Először új vonalak indultak, majd a sűrítő járatok, végül, január 12-től a teljes hálózaton új

menetrend lép(ett) életbe. Szolgáltatásbővítés most nincs, a jobb átszállási kapcsolatok, illetve az utolsó nappali és az első éjszakai járatok közti egyenletesebb váltás teszi szükségessé a változtatást.

RÉSZLETEK A 4. OLDALON

Hengereltek a Kaszások

Ezek a Kaszások mindig kitalálnak valamit! Legújabb ötletük nagyot durrant tavaly december 30-án: ekkor tartották a Kaszá-

sok az All Star Dzsembori elnevezésű rendezvényt, melyen az egész kosaras család képviseltette magát.

FOLYTATÁS A 21. OLDALON

Gyászír

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy **Kiss Imre**, Óbuda-Békásmegyer díszpolgára 2007. január 10-én, életének 72. évében, súlyos betegségben elhunyt.

A III. kerületi Tanácsnál 1972-től 1990-ig dolgozott, kezdetben általános tanácselnök-helyettesként, majd 1978-tól nyugdíjazásáig tanácselnökként. 1980-tól a Fővárosi Tanács tagja volt. Nyugdíjba vonulását követően továbbra is aktívan tevékenykedett a kerületért. 1990-től a Munkáspárt kerületi elnökségének elnöke, 1994-től 1998-ig önkormányzati képviselő volt. Becsületes, kiegyensúlyozott személyisége miatt a kerület megbecsült polgára, 2002-től Óbuda-Békásmegyer díszpolgára.

Az óbudai lakótelep beépítése mellett tanácselnöksége alatt valósult meg a békásmegyeri városrész kialakítása, valamint a kaszásdűlői lakásépítés és a Pók utcai lakótelep megépítése.

Munkája során az emberi boldogulás szolgálatát tartotta szem előtt.

Kiss Imrét Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata saját halottjának tekinti.



FELÚJÍTOTTÁK A FLÓRIÁN PATIKÁT. A korábnál jóval nagyobb területen, a legigényesebb építészeti és esztétikai ízlésnek is megfelelő, kényelmes körülmények fogadják a gyógyszer vásárlókat a Flórián patikában.

FOLYTATÁS A 4. OLDALON

Testületi ülés

Évnyitó rendes ülését a képviselő-testület - a munkaterv szerint - január 24-én 10 órától tartja a Városháza tanácskozótermében.

Polgármesteri fogadóóra

Bús Balázs polgármester hétfőnként 16-tól 18 óráig tartja fogadóóráit a polgármesteri hivatal I. emeletén, a 23-as szobában. (Bejelentkezés telefonon *Ráduly Erzsébet*nél a **437-8696-os** számon.)

Alpolgármesteri fogadóórák

• **Szepessy Tamás** polgármester-helyettes fogadóórája: minden hónap első és harmadik hétfőjén 14-től 18 óráig előzetes bejelentkezés alapján (tel.: **437-8693**) a polgármesteri hivatalban (Fő tér 3. I/23.).

• **Szabó Magdolna** (MSZP) alpolgármester minden hónap első hétfőjén 15-től 18 óráig tartja fogadóóráját a polgármesteri hivatal II. emeletén, a 37-es szobában. (Előzetes bejelentkezés a **437-8583-as** telefonszámon.) * Szabó Magdolna (MSZP) képviselői fogadóóráját minden hónap utolsó csütörtökén 17-től 18 óráig tartja a Medgyessy Ferenc utcai Általános Iskolában (1039 Budapest, Medgyessy Ferenc utca 2-4.)

• **Szegner László** alpolgármester minden hétfőn 16-tól 17.30 óráig a polgármesteri hivatalban fogadja a polgárokat. (Cím: Fő tér 3. II/46. Tel.: **437-8509**.)

Fővárosi képviselő fogadóórája

Szikora Linda, az óbuda-i Fidesz fővárosi képviselője minden hónap első hétfőjén 18-tól 19 óráig fogadóórárt tart a Szentendrei út 85. szám alatti Fidesz irodában. Észrevételeivel e-mail-en is megkeresheti a képviselőt: lindasz@obuda.hu

Krumplikirályt és -királynőt választottak

Krumplibúcsú Csillaghegyen



Fotó: ANTAL ISTVÁN

A közel 170 éves hagyománnyal rendelkező Krumplibúcsút a II. világháború óta negyvenhatodszor rendezték meg az Óbudán élő németek tavaly december 26-án az Alfa Art Hotelben.

A Krumplibúcsút eredetileg az 1835-ös árvíz idején, a természeti csapást követően szolidaritást vállaló budai emberek tiszteletére rendezték majd 170 évvel ezelőtt. A rendszerváltozás után a „Braunhaxler” Óbudai Német Hagyományokat Ápoló Egyesület vállalta a hagyomány felelevenítését. A programot évek óta *Tauner Tibor*, az egyesület ügyvezető elnöke és családja szervezi. Legutóbb, 2006 karácsonyának másnapján mintegy kétszázan vettek részt az egész napos eseményen, a csillaghegyi Alfa Art Hotel Duna-parti éttermében.

A vendégek már érkezésükkor megkapták a nemzeti színű szalagra fűzött krumplit, a búcsú

jelképét. A résztvevők jó hangulatban, közös énekléssel, tánccal múlták az időt. A tradíció szerint főételként hűjában sült krumplit szolgáltak fel libazsírral és lilahagymával.

A rendezvény a háború előtti időkben német nemzetiségi, azaz sváb körben maradt, azonban mára néhány momentumtól eltekintve magyarrá vált. Az eredetre a német nyelvű üdvözlés, a solymári *Zwickl József* és sváb zenekara, valamint *Morvay Pálma* operaénekes előadása emlékeztette a résztvevőket, akik közül sokan külföldről érkeztek.

Az esemény fénypontja az év Krumplikirálynak és Krumplikirálynőjének megválasztása volt. Mint ismeretes, a tiszteletbeli címet annak adományozzák, aki az adott évben sokat tett Óbuda közösségéért. Ennek alapján 2007-ben *Schlotter Ferenc* egyéni vállalkozót, a „Braunhaxler” Egye-

sület elnökségi tagját választották Krumplikirálynőnek járó korona *Menczer Erzsébet* (Fidesz) önkormányzati képviselő fejére került (képünkön).

AZ OKMÁNYIRODA NYITVA TARTÁSA.

Az önkormányzat *Harrer Pál utca 9-11. szám* alatti Okmányirodája az alábbi telefonszámokon hívható. Az információs pultot a 437-8832-es telefonszámon érhetik el. A vállalkozói igazolvánnyal kapcsolatos kérdéseikre a 437-8809-es, a 437-8811-es és a 437-8812-es számokon válaszolnak. A személyi igazolvánnyal, a lakcímmel összefüggő ügyek intézéséről a 437-8813-as, a 437-8815-ös, a 437-8816-os, a 437-8817-es, a 437-8818-as, valamint a 437-8845-ös telefonszámokon kérhetnek előzetesen felvilágosítást. Vezetői engedéllyel kapcsolatban a következő számokon adnak információt: 437-8819, 437-8820. (Telefax: 437-8814.) A gépjárművek forgalomba helyezéséről és átírásáról a 437-8821 - 437-8831-ig közötti telefonszámokon tájékoztatják az ügyfeleket. Személygépkocsikra biztosítás köthető az Okmányirodában. *Nyitva tartás: hétfőn 10-től 18, kedden, szerdán, csütörtökön 8-tól 14, pénteken 8-tól 12 óráig.*

Felhívás az Óbuda Kultúrájáért Díj 2007. évi adományozására

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Képviselő-testülete 2003-ban Óbuda Kultúrájáért Díjat alapított, melynek odaítélését és az átadást rendeletben szabályozta.

„A cím adományozható mindazoknak a kiemelkedő tevékenységet kifejtő személyeknek, csoportoknak, akik Óbuda-Békásmegyer kulturális életének fejlődéséhez kimagasló teljesítménnyel vagy életművükkel hozzájárultak.”

A díjazott/díjazottak személyéről (csoportról) a képviselő-testület - a rövid indoklást is tartalmazó - minősített többséggel elfogadott határozatában dönt, melyet a nyilvánosan meghirdetett és beérkezett javaslatok alapján - a *mindenkori Kulturális bizottság* véleményének figyelembe vételével - hoz meg.

Az Óbuda Kultúrájáért Díjjal:

- *Seres János* szobrászművész „Oszlopok” című kislasztikája,
- díszes oklevél és
- 500.000 forint összegű pénzjutalom jár.

A díjat „Óbuda Napján”, az „Óbudai Nyár” kulturális rendezvénysorozat mindenki nyitó rendezvényén adják át ünnepélyes keretek között.

Díjazásban évente csak egy személy, vagy csoport részesülhet.

A díj odaítélésére várjuk személyek, civil szervezetek, egyéb közösségek jelölési javaslatát, írásban, rövid indoklással együtt zárt borítékban a Polgármesteri Hivatal Oktatási és Kulturális Ügyosztályára (1033 Budapest, Fő tér 2.) „**Javaslat Óbuda Kultúrájáért Díj adományozására**” megjelöléssel **2007. március 20-ig** eljuttatni. (Bővebb felvilágosítás, információ a 437-8834-es telefonszámon.)

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzatának Kulturális és Turisztikai Bizottsága

Ügyfélfogadás a hivatalban

A polgármesteri hivatal ügyfélfogadási rendje: hétfőn 14-től 18, szerdán 8-tól 16.30, csütörtökön 8-tól 12 óráig. **Kedden és pénteken nincs félfogadás.**

Lapunk megjelenése

Lapunk következő száma **február 1-jén**, csütörtökön jelenik meg!

Három tanulmányterv készült

Újabb lépések az M0-ás felé

FOLYTATÁS AZ 1. OLDALRÓL

A Környezetvédelmi Főfelügyelőség asztalán az M0-ás környűri észak-budai meghosszabbításának három különböző műszaki megoldása fekszik, melyet a Nemzeti Autópálya Zrt. rendelt meg a környezetvédelmi hatástanulmányok elkészítéséhez. Ismeretes, az Óbor-kör Egyesület kezdeményezésére és szempontjai figyelembevételével készült el a három új tanulmányterv.

Végig alagútban

- Ezek közül az egyik már közelebb áll az önkormányzat korábbi elképzeléséhez - jelentette ki **Bús Balázs** polgármester. Az általa továbbgondolásra érdemesnek talált terv végig alagútban vezet, a korábbiakhoz képest északabbra helyezkedik el és az alagút az

ürömi csomópont közelében, a kerületen kívül jön a felszínre.

A Nemzeti Autópálya Zrt. által megbízott tervező cég mindhárom esetben számolt zaj és légszennyezéssel, zajvédő falat és erdő telepítését javasolta megoldásként. Óbuda-Békásmegyer polgármestere szélcsatornára vonatkozó áramlási

terveket sürgetett, illetve az ürömi csomópont északabbra helyezését. Hogy az érdekeltek egy-egy álláspontot alakíthassanak ki, a városrész vezetője egy úgynevezett „M0-ás munkacsoport” felállítását kezdeményezte, mivel úgy látja, Óbuda közlekedési problémáját haladéktalanul orvosolni kell, tekintettel arra, hogy

2008-ban várhatóan átadják a Megyeri hidat a forgalomnak.

Weber Géza, Üröm alpolgármestere is a mielőbbi továbbépítés mellett érvelt. Ellenkező esetben - miként azt **Parlagi Endre** Budakalász polgármestere is hangsúlyozta - beláthatatlan ideig lakott területre ömlene a hídról a jár-

múradat és ez elviselhetetlen forgalomterhelést jelentene a lakosságnak.

Elfogadott nyomvonal és műszaki megoldás hiányában a fővárost tehermentesítő környűri továbbtervezése is megakad. Az M0-ás környűri mielőbbi továbbépítésével minden meghívott egyetértett egy békásmegyeri civil szervezet kivételével. Utóbbi egy új nyomvonal kijelölését szorgalmazta, mert a jelenlegi alagutas megoldást vállalhatatlanul drágának tartja.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

Összekötőt 70 milliárdért

Becslések szerint a 10-es és 11-es főutat összekötő autópályaszakasza legkevesebb 70 milliárd forintba kerül. Az építés csak a szükséges engedélyeztetési eljárás, majd a kivitelezés pályáztatása lezárulta után kezdődhet, legkorábban 3 év múlva. Az M0-ás óbudai szakaszának átadására 2014-ig biztosan várni kell.

A Helyi Választási Bizottság 263/2006.(X.27.) határozatával Óbuda-Békásmegyer 2. számú helyi önkormányzati választókerületében (Mókus utca-Óbuda utca-Perc utca-Pacsirtamező utca-Miklós utca-Szentendrei út-Búvár utca-Laktanya utca-Hajógyári-sziget által határolt terület) 2007. január 28-ára időközi önkormányzati képviselőválasztást tűzött ki, tekintettel arra, hogy 2006. október 1-jén az adott kerületben eredménytelen volt a választás. Az alábbiakban rövid tájékoztatást adunk a választás határnapjairól, a jelöltállításról és a szavazásról.

A választójogosultság nyilvántartása

• A módosított névjegyzék **2007. január 26-án 16 óráig** tekinthető meg a Polgármesteri Hivatalban.

A választási szervek létrehozása

• A választási bizottságok megbízott tagjait a választókerületben jelöltet állító szervezet, illetőleg a független jelölt legkésőbb **2007. január 19-én 16 óráig** jelentheti be.

A választási kampány

• A választási kampány **2007. január 26-án 24 óráig** tart.

• Kampányt folytatni **2007. január 27-én 0.00 órától 2007. január 28-án 19 óráig** tilos.

• A közszemlére tett névjegyzék másolatát a Helyi Választási Iroda vezetője a jelölt, jelölő szervezet kérésére **2007. január 9-től** adja át.

• A helyi közszolgálati műsorszolgáltatók **2007. január 13-tól 2007. január 25-ig** a jelölés ár-

Tájékoztató az időközi választásról

Határnapok, jelöltállítás, szavazás

nyában legalább egyszer ingyenesen közlik a jelölő szervezetek politikai hirdetését.

• A választással kapcsolatos közvélemény-kutatás eredményét **2007. január 20-tól 2007. január 28-án 19 óráig** nem szabad nyilvánosságra hozni.

• A Választási eljárásról szóló C. törvény 45. § (2) bekezdés szerinti teljesített adatszolgáltatás (közzemlére tett névjegyzék másolata) adatait legkésőbb **2007. január 28-án** kell megsemmisíteni. Az erről készült jegyzőkönyvet **2007. január 31-ig** át kell adni az adatszolgáltatónak.

• A plakátot az, aki elhelyezte, vagy akinek érdekében elhelyezték **2007. február 27-ig** köteles eltávolítani.

A jelölés

• Jelöltet ajánlani **2007. január 5-én 16 óráig** lehetett.

• A jelöltet legkésőbb **2007. január 5-én 16 óráig** jelenthették be a Helyi Választási Bizottságnál.

• A jelöltnek, illetőleg jelölő szervezetnek a be nem nyújtott ajánlószelvényeket **2007. január 8-án 16 óráig** meg kellett semmisíteni. Az erről készült jegyzőkönyvet **2007. január 11-én 16 óráig** kellett átadni a Helyi Választási Bizottságnak.

Jelöltet ajánlani az ajánlószelvény kitöltésével és a jelöltnek, vagy megbízottjának történő át-

adásával lehetett. Egy választópolgár csak egy jelöltet ajánlhatott. Képviselőjelölt az lehetett, akit a 2. számú egyéni választókerületben lakó lakóhelyen lakó választópolgárok 1 százaléka jelöltnek ajánlott.

Szavazás

• A szavazóhelyiségeket **2007. január 28-án reggel 6 órától este 19 óráig** lehet felkeresni.

• A választópolgár személyesen, lakóhelyén szavazhat

a) lakcímet tartalmazó érvényes személyazonosító igazolvánnyal, vagy

b) érvényes lakcímgazolvánnyal ÉS:

- érvényes személyazonosító igazolvánnyal, vagy

- érvényes útlevéllel, vagy

- érvényes kártya formátumú (2001. január 1. után kiállított) vezetői engedéllyel, vagy

- érvényes útlevéllel és EGT tartózkodási engedéllyel (EU-s állampolgár esetében).

• Az időközi választás során nincs arra lehetőség, hogy a választópolgár a választás kitézését megelőzően bejelentett tartózkodási helyén szavazzon, ennek értelmében tehát az időközi választás során igazolás kiadására nem kerül sor.

• A szavazólapon az összes jelölt neve ábécé sorrendben szerepel, és csak egy jelölt választható.

A választással kapcsolatos további tájékoztatásért a Polgármesteri Hivatalban a szervezési ügyosztályhoz lehet fordulni.

A Helyi Választási Iroda vezetője

Rövidebb várakozási időt ígérnek

Felújították a Flórián patikát



FOLYTATÁS AZ 1. OLDALRÓL

A munkálatok ugyan több hónapot vettek igénybe, de a befektetett munka megtérült, az átmeneti kényelmetlenség pedig már a múlté, hiszen a XXI. századi igényeknek megfelelő gyógyszerár nyílt a Szentendrei út 2. szám

alatt. A látvány mellett talán a legfontosabb szempont, hogy a fejlesztéseknek köszönhetően rövidült a korábbi várakozási idő. A patikusok azt tapasztalják, az igényes környezetben a sorbanállás is elviselhetőbb a pacienstek számára.



Ellenőríz a Városgondnoki Csoport

Tisztelt kerületi lakosok!

Óbuda-Békásmegyer rendje, tisztasága közös ügyünk. A Polgármesteri Hivatal Városgondnoki Csoportjának feladata a kerület közterületein a rend fenntartása, az önkormányzati rendeletek betartása. Amennyiben közterületen úthibát, szemétlérakást, gyomosságot, roncsautót, rongálást, balesetveszélyes állapotot észlelnék, kérjük jelezzék csoportunknál. Bejelentésük nyomán munkatársunk rövid időn belül helyszíni szemlélet tart. Szakszerű - fotókkal kiegészített - feljegyzést készít, melyet azonnal továbbítunk az illetékes ügyosztályok felé, segítve gyors és eredményes intézkedésüket. (Cím: Ládik utca 2-6. Tel.: 453-2618. Fax.: 453-2619.)

Városgondnoki Csoport



MEGTEKINTHETŐ AZ ÉSZAKI HÍD LÁTVÁNYTERVE. Mint arról már olvashattak lapunkban, egy állóhajón kapott helyet a Látogató Központ Újpesten, a 2. számú főút közelében. Itt megtekinthető az Északi híd és a parti csatlakozó útszakaszok építésének folyamata. Az érdeklődőket csoportosan várják a bemutató-hajóra, munkanapokon 9-től 15 óráig, előzetes bejelentkezés alapján. A kilátóterasz csak hétfőig tart nyitva. (Elérhetőségek: 501-0301. E-mail: visitorduna.hid@mail.datanet.hu Az állóhajó a 104-es autóbusz „Vízmuvek” megállójától rövid sétával érhető el a Duna-parton)

Új éjszakai menetrend január 12-től

Az éjszakai járatok nagy általánosságban, a korábbiakhoz képest 3-4 perccel később közlekednek, de vannak kivételek, például Békásmegyerről Pesterzsébet felé a 923-as autóbuszok 1 perccel korábban, az éjszakai órák 15. és 45. percében indulnak. Szintén változik a 943-as menetrendje: Békásmegyerről 0.53-kor és 2.23-kor, míg Szentendréről 1.20-kor és 2.50-kor indul és természetesen mindkét irányban csatlakozik a 923-as buszhoz.

Szintén néhány perccel később közlekedik a 937-es autóbusz is, a 0.54-es közvágóhídi indulás után 1.37-kor megy tovább (utas esetén) a Bécsi út - Vörösvári út sarkától az Erdőalja út - Máramarosi út felé. Fontos még, hogy az első 923-as autóbusz Békásmegyer felé 23.47-kor indul a Nyugati térről,

tehát ez a kocsis nem jön előtte végig a Nagykörúton, csak az ezt követők. (Pesterzsébeten a nappali járat üzemidejét hosszabbították meg.)

Jó hír viszont, hogy a 923-as járat Békásmegyer irányában a Soroksári úton új megállóhelyet kap: Millenniumi Kulturális Központ elnevezéssel.

Sajnálatos viszont, hogy a Külső-Bécsi úton közlekedő két szolgálati járat: a solymári és a pilisborosjenői, továbbra sem került be a számozott éjszakai vonalak közé.

Az óbudai autóbuszgarázs gépjárművezetőitől megtudtuk a járatok indulási idejét, melyekre rendszerint fel is vesznek utasokat. A BKV-nak volt egy korábbi belső utasítása is, ami szerint a városhatárt átlépő szolgálati kocsik felveszik a megállóiban várakozó utasokat, a viteldíj egy vonaljegyre.

Az óbudai garázstól indul Ürömön át Pilisbo-



Fotók: ANTAL ISTVÁN

rosjenőre: 0.40-kor és 3.13-kor, onnan vissza 0.55-kor és 3.28-kor. Az utóbbi kitérőt tesz a borosjenői téglagyárhoz, ahol 3.40-kor fordul Óbuda felé. Solymárra 0.25-kor indul az óbudai garázstól autóbusz, amely a PEMŰ és a Templom tér érintésével

Hűvösvölgyig közlekedik, visszafelé 2.42-kor érinti a solymári Templom teret és 2.47-kor a PEMŰ-t.

A BKV Zrt. azt ígéri, hogy új éjszakai vonalhálózati térképet és menetrendet ad ki a közeljövőben, amit a bérletpénztárak árusítanak. **Kertész István**

Évkezdett az MSZP-frakcióban

Az időközi választás tétje

Milyen elképzelésekkel tekint az új esztendő elé a képviselő-testület MSZP-frakciója? Milyen eredményt hozhat a múlt év őszi önkormányzati választások tükrében az óbudai 2-es számú választókerületben szavazategyenlőség miatt január 28-ára kiírt időközi választás - erről kérdeztük dr. Pető Györgyöt, a képviselőcsoport vezetőjét.

- Nagy várakozással tekintünk a városvezetés első féléves tevékenysége elé, annak fényében, hogy a Fidesz országos önkormányzati testülete, melyet váratlan módon Orbán Viktor vezet, milyen kézivezérlésre készül, ha tervez egyáltalán ilyet, s esetlegesen hogyan jelenik meg ez a képviselő-testület, magát polgári frakciónak nevező, szivárvány koalíciójában. Kíváncsiak vagyunk a kerület számára hasznos kormányzati kezdeményezésekhez való kapcsolódási szándékra is, például a közcélú munka lehetősége, az útfelújítások és az eu-s pályázatok témakörében - kezdte nyilatkozatát dr. Pető György.

- Jó hír - mondta -, hogy változatlanul kiegyensúlyozott a politikai klíma a testületben, meghaladja az ország nagyszámú városainak, a budapesti kerületek önkormányzataiban tapasztalható, a két oldal egymáshoz való viszonyát jellemző politikai hangulatot. Óbudán mind a három frakciónak, a polgári oldalnak, az MSZP-nek és az SZDSZ-nek is része van a döntésekben. Önálló politikai szereplőként számolok a háromtagú SZDSZ-frakcióval, csupán azt rovom fel nekik, hogy a két oldal véleményének meg-

hallgatása után nem ritkán számunkra váratlan döntéseket hoznak.

A frakcióvezető példaként a küszöbön álló időközi választást említette, melyet január 28-án tartanak a 2. számú választókerületben, a Mókus utca - Óbuda utca - Perc utca - Pacsirtamező utca - Miklós utca - Szentendrei út - Búvár utca - Laktanya utca - Hajógyári-sziget által határolt területen.

- A szabad demokraták önálló jelöltet indítanak az időközi választáson, mely véleményem szerint a jobboldalnak kedvez. A választás politikai tétje:



ha az MSZP-s jelölt nyer, a polgári oldal nem szerez abszolút többséget a testületben, ha a Polgári Összefogás jelöltje szerez több szavazatot, akkor a polgári oldal abszolút többséggel irányíthatja a városrészt.

Mi az őszi önkormányzati választások előtt közölt programunkat szeretnénk megvalósítani, ez alapján végezzük munkánkat a jövőben is. A szakértelem a szakszervezetekben a belső és külső tagjaink tevékenysége által jelenik meg, csak az a baj, hogy a szakértelemhez nem társul most kellő politikai erő. A tavaly őszi önkormányzati választások eredményeként nem alakult ki a két oldal között politikai-szakmai együttműködési kényszer, ezt tartom a legnagyobb gondnak.

Az MSZP-frakció tapasztal nyitottságot az önkormányzat vezetése részéről, így konszenzusra törekszünk minden olyan kérdésben, melyben az együttműködés szándéka látszik - zárta nyilatkozatát dr. Pető György.

K. M.

Választási ígéreteinek végrehajtására készül a Polgári-frakció

Az önkormányzati választásokon 1990 óta először tudott többséget szerezni a polgári oldal Óbudán. A Bús Balázs polgármester által vezetett önkormányzat többségét adó, Polgári-frakció vezetőjeként bizakodással tekintek a 2007-es évre - mondta előljáróban Puskás Péter, a Fidesz-frakció vezetője.

- A számos civil szervezetet és pártot magában foglaló, jelenleg 18 tagú képviselőcsoportban mindenki átérzi a választási győzelem felelősségét. Célunk, hogy a választási kampányban tett ígéreteinket, lehetőleg maradéktalanul valóra váltsuk a következő 4 évben. Ennek megfelelően azonnal munkához látunk. Döntöttünk a hivatal működésének átvilágításáról. Tervezzük a teljes intézményhálózat vizsgálatát is, hiszen így kaphatunk pontos képet a kerület állapotáról. Ezek az előkészítő anyagok elengedhetetlenül szükségesek az induláshoz.

- Nem mehetünk el szó nélkül a január 28-ai időközi választások mellett. Fontos számunkra, hogy a Polgári Összefogás jelöltje, Laczkó Szilvia nyerjen a 2. számú körzetben. Bár a képviselő-testületben kisebbségben lévő frakciókkal jó az együttműködés, ahhoz, hogy az általunk elhatározott fejlesztéseket a meghatározott ütemben és biztonsággal végre tudjuk hajtani, fontos a testületi többség megtartása. Számos tervünk van a kerület fejlesztésére. A



Kolosy tér és környéke a régi Óbuda hangulatába repíti vissza az erre járókat. Méltatlanul rendezetlen a parkolás, a nagy áthaladó forgalom miatt kialakuló dugók megakadályozzák a környék fejlődését. Tervezzük, hogy a gépjárműforgalom részleges korlátozásával a területet úgy fejlesszük, hogy minden óbudai büszke lehessen rá. A Békásmegyeri Piac műszaki állapota és külső megjelenése nem

felel meg a XXI. század elvárásainak. Terveink között szerepel egy új vásárcsarnok építése, amely együtt járna a Heltai Jenő tér felújításával is. A Római-parti gát ügye régóta foglalkoztatja az itt élőket. Az elmúlt időszak időjárása rámutatott arra, hogy várhatóan az árvízkezdés meghatározó problémája lesz kerületünknek. Bár a gátépítés nem Óbuda-Békásmegyeri Önkormányzatának feladata, mindent meg fogunk tenni annak érdekében, hogy az arra illetékesek végre megindítsák a beruházást.

Fontos feladat a fejlesztésekhez szükséges források előteremtése is. Nincs kétségünk afelől, hogy az állam és a főváros nem fog számunkra pluszforrásokat biztosítani a következő években, ezért elengedhetetlenül fontos az eu-s pályázati pénzek bevonása a megvalósításba. E cikk terjedelme nem teszi lehetővé az összes elképzelésünk bemutatását, de az aktuális fejlesztésekről folyamatosan tájékoztatjuk majd Óbuda-Békásmegyeri polgárait.

Konstruktív együttműködés a kerület jövőjéért

A kis létszámú, de komoly önkormányzati gyakorlattal rendelkező SZDSZ-frakció megalakulásakor kifejezte azon szándékát, hogy együttműködésre törekszik mindkét nagy frakcióval.

- Azt gondoljuk, hogy az előttünk álló évek olyan komoly feladatokat, vissza nem térő esélyt kínálnak az itt élők számára, hogy azok nem válhatnak a pártpolitikai viták áldozatává - mondta bevezetőben dr. Badacsonyi Szabolcs, az SZDSZ-frakció vezetője.

- A magunk részéről ehhez úgy járultunk hozzá eddig is,

hogy minden egyes előterjesztésnél annak szakmai tartalmát vizsgáltuk, nem pedig azt, hogy melyik oldal terjesztette be. Emellett bekapcsolódtunk azon szakmai műhelyek munkájába, melyek feladata a hatékonyabb önkormányzati struktúra kialakítása, valamint az önkormányzat működőképességét hosszú távon is biztosítani képes költségvetés elkészítése. Ennek részeként 2007-ben el kell végezni a polgármesteri hivatal és az intézmények, a



szociális, oktatási és egészségügyi ágazat átvilágítását is, annak érdekében, hogy fel tudjuk mérni, mely feladatokat kötelező, szükséges, illetve nem indokolt a kerületnek magának ellátnia. A folyamat részeként a civil szervezetekkel, egyesületekkel megkötött megállapodásokat is át kell tekinteni, szükség esetén a megváltozott feltételrendszerhez kell igazítani. Lehetőségeinkhez mérten ez évben is arra törekszünk, hogy a he-

lyi közelletben és önkormányzati munkában bemutassuk mindenki számára a liberális alternatívát.

A rendelkezésre álló szűkös kapacitások figyelembevételével is szükségesnek tartjuk a kerületi infrastruktúra további fejlesztését, különösen az e tekintetben elmaradt városrészekben. Azt valljuk, hogy a közműfejlesztéseket és az útfelújításokat a korábbiaknál is körültekintőbben szükséges összehangolni.

Az elmúlt év őszi lezajlott önkormányzati választás „záróeseményeként” időközi választás lesz január 28-án, a 2. számú választókerületben. Az SZDSZ helyi szervezete

úgy határozott, hogy ismét bizalmat szavaz az előző választási fordulóban indított Oláh Zoltánnak. Koalíciós vagy választási megállapodás nem jött létre, ezért célunk az volt, hogy az önkormányzati munkánkhoz hasonlóan mutassuk meg a magyar liberális párt által kínált alternatívát, tiszteljük meg a támogatóinkat azzal, hogy szavazhassanak SZDSZ-es jelöltre.

Éppen ezért én is azzal a kéréssel fordulok a velünk szimpatizáló helyiekhez, hogy menjenek el szavazni január 28-án, és támogassák Oláh Zoltánt, az SZDSZ jelöltjét - zárta nyilatkozatát dr. Badacsonyi Szabolcs.

Segít a Menhely

Ingyenes jogi tanácsadás a Menhely Alapítványnál lakással, lakhatással kapcsolatos ügyekben a lakásvesztés megelőzéséért. Lakáscsere és lakás adásvétel feltételei, ügymenete; lakhatást érintő kérdések (adó, illeték, haszonélvezet, öröklés); lakáseladás, -vétel, -csere buktatóinak kikerülése; adásvételi, csere, ajándékozási, bérleti szerződések véleményezése. (Időpont-egyeztetés: hétköznaponként 12-től 14 óráig. Tel.: 06(20)269-9838.)

Filléres vásár

Filléres Alapítványi vásárt tartanak az újonnan nyílt alapítványi boltban, a Riviczy ezredes utca 12. szám alatt hétfőtől péntekig 9-től 18 óráig, szombaton 10-től 14 óráig. A játékok, ruhaneműk, bébiételek, tartós élelmiszerek, háztartási eszközök, felnőtt pelenkák mellett a későbbiekben egészségügyi segédeszközök és használt kórházi felszerelések is megtalálhatók.

Természetgyógyászat

Minden hónap utolsó keddjén 18 órától természetgyógyászok tartanak fórumot a Békásmegyeri Közösségi Házban. „Az elme működése; Tudat és tudattalan” címmel hallhatunk előadást január 30-án. (A belépés ingyenes. Cím: Csobánka tér 5.)

Használt bútor jelképes összegért

Székény-vitrin kombinációt (használt) kínálnak jelképes összegért vagy ingyen a rászorulóknak. A bútor oldala tölgyből, homlokrésze takart dióból készült. A szekrény 175, a vitrin 160 centiméter magas. A vitrin felső része tolóúveges. (Érdeklődni lehet a 368-2638-as telefonszámon.)

Önkéntesek felvétele

A DélUtán az idős és 45 év feletti emberek telefonszolgálatára önkéntes segítőköt keres, akik vállalják a kötelező képzést. Az ügyelői munka heti néhány óra - nem fizetett - elfoglaltság. (Telefon: 217-1821; e-mail: delutanaalapitvany@t-online.hu)

Szenvedélybetegek ellátása önkormányzati támogatással

Ellátási szerződés jöhet létre az önkormányzat és a Szent Erzsébet Karitás Központ között a szenvedélybetegek közösségi ellátása érdekében - többek között erről döntött a képviselő-testület múlt évi utolsó ülésén.

Mint arról korábban hírt adtunk, a szervezet 2006. január 1-je óta működteti a Szenvedélybeteg-segítő Lelki Központot a Kórház utca 37. szám alatt. A képviselők által jóváhagyott szerződés-tervezetnek megfelelően a

szolgáltatás ellenértéké-
ként 3 millió forint kiegészítő támogatást biztosítanak az önkormányzat költségvetéséből a Karitás Központ működtetésére 2007-ben. A hozzájárulás mértékét 2008-tól évente határozza meg a testület.

1 % 1 % 1 %. A Mosolygó Óvodáért Alapítvány kura-tóriumra köszönetet mond mindazoknak, akik személyi jövedelemadójuk egy százalékának felajánlásával segítettek az intézmény munkáját. A befolyt összegből megkezdik a gyermekek öltözőszekrényeinek cseréjét.

Érvényét veszített körlevél

Vizsgálat beutaló nélkül

Lapunk előző számában hírt adtunk arról, hogy a III. kerületi járóbeteg-szakrendelőkben a sebészeti, szemészeti és fül-orr-gégészeti rendeléseket 2007. január 1-jétől csak érvényes beutalóval látogathatják a betegek. Időközben érvényét veszítette az ide vonatkozó körlevél, így az alábbi módosítást juttatta el újságunkhoz és az illetékesekhez az Óbuda-Békásmegyer Egészségügyi Szolgáltató Kht.

„Tájékoztatnom, hogy a 2006. december 6-án kelt körlevél (33-0094/2006) a beutalási feltételek megváltozásáról **érvényét veszítette**, mivel a **319/2006/XII.23/ Kormányrendelet értelmében a biztosított beutaló nélkül is jogosult igénybe venni a szakorvosi rendelő által nyújtott fül-orr-gégészeti, szemészeti, általános sebészeti és baleseti sebészeti, onkológiai szakellátást.**”

Ahogy minket látnak:

Van barátod! Klub a város szélén

Legtöbbünkben az alapítvány szó hallatán egy hosszú bankszámlaszám jut eszünkbe, ahová adományainkat várják. Átlagemberként nehezen nyúlunk a zsebünkbe, hiszen nem tudjuk hová, illetve kiknek megy a pénzünk. Rengeteg tévhit kering a levegőben a közhasznú társaságok működésével kapcsolatban. Kik ők, mit akarnak? Erre kerestem a választ, amikor meglátogattam az Óbudai Jövőbarát Alapítvány klubját.

Egy péntek este kerestem fel a panelrengeteg tövében megbújó klubot, ahol az „Éjféle Sportbajnokság” működik. Kívülről a bejárat inkább hasonlít az előző rendszerből itt felejtett szocreál presszóhoz, belépve azonban teljesen más kép fogad. A falakon néhány tehetséges klubtag grafikái, és vidám hangulatú fotómontázsok, amik a klub életéből adnak ízelítőt. Mosolygó arcok a pingpongasztalok környékén, a verseny szellemében elmerült csocsózó fiatalok, és a konyhában szorgoskodó felnőttek. A látvány

pár percre elrabolnom munkájától.

Elmondása szerint az évek óta jól bevált eszközzel, a sport segítségével érik el a kallódó, veszélyeztetett fiatalokat. Többségében halmozottan hát-

nak 13 számítógéppel, köszönhetően egy budapesti bank nagylelkű ajándékának. A feleslegessé vált előző gépeket a battonyai SOS Gyermekfalunak ajánlotta fel az alapítvány.

A régóta működő és közkedvelt Teaház - melynek gyakori vendégei olyan közéleti személyiségek, akik követhető példaképként állhatnak a fiatalok előtt - kiegészült a filmklubbal, ahol a fiatalok által

Nyílt nap péntekenként

A kerületi fiatalok közül már egyre többen ismerik a klubot, azonban a „felnőttek” legtöbbször csak hallomásból zudróluk. Ezért találták ki a klub vezetői, hogy minden pénteken nyílt napot tartanak. Így mindenkinek lehetősége nyílik, hogy testközelből tapasztalja meg az itteni életet, ismerje meg az itt dolgozó munkatársakat, önkénteseket, fiatalokat. (A programokról tájékozódni a 368-2636-os telefonszámon lehet.)

Az alapítvány sikere és az idejárom fiatalok arra ösztönzik az alapítvány munkatársait, hogy egy alternatív napközbeni ellátást hozzanak létre. A Gyermekvédelmi Törvény által előírt iskolán túli klubszerű foglalkozásnak a jelenlegi klub megfelelő teret adna. Működési engedély már van, viszont a működtetéshez hiányzik a normatíva, amit külső forrásból kell előteremteni. Ehhez várják a III. kerületi jóérzésű emberek anyagi, illetve tárgyi támogatását, jelentkezését. **Wiedemann Tamás**



rányos helyzetűek, lakótelepen élők, nagy részben 12-20 év közöttiek, akiket széles programválasztékkal várnak. A rendszeres sporttevékenységeken kívül az alábbi programokkal várják a fiatalokat.

Az internet klubban belül webszerkesztést és ECDL-tanfolyamot tart-

választott alkotásokat vetítik.

Latin táncanfolyam indult kéthetente Kiss Bea és José Ray (Kuba) tánc-tanárok segítségével. Ők is azon önzetlen támogatók közé tartoznak, akik mindenféle anyagi juttatás nélkül vállalják szerepüket a fiatalság érdekében.

Megoldást kell találni a „reformok” negatív hatásaira!

Miért?

Miért érzik úgy a kerületi szocialisták, hogy csak abban az esetben működhet jól a Városháza és a testületi munka, amennyiben a képviselő-testületben a január 28-ai időközi választásokon aratott esetleges szocialista győzelemmel paththetett tudnak elérni.

A szavazategyenlőség nem jó, hiszen a 2-es számú önkormányzati körzetben ezért ismétlik meg a választást, akkor miért len-

ne jó ez a testületi munkában? Eddig, mind a képviselő-testületben, mind a szakbizottságokban többségben lévő szocialista politikusok 16 éven keresztül megtehették a kerületért, amit szívük szerint a legjobbnak gondoltak. Ezen idő alatt nem jelezték, hogy csak akkor tartanák kielégítőnek az önkormányzati



munkát, amennyiben a polgári oldalé lenne a testületben a mandátumok 50 százaléka. Természetesnek tartották, hogy a többségben vannak, és a többség vezet a városrészt.

Most sem omlott össze az óbudai önkormányzat, pedig a testületben nem a kormánypártiak teszik ki a többséget. A zsarolási pozíció egyedül a

kormánypárti oldalnak kedvezne, hogy aktuálpolitikai csatározások színhelyévé változtassa az óbudai önkormányzatot, és ez nem a választópolgárok javát szolgálja. Személyes alkuk szintjére süllyesztené az ön-

kormányzatiságot, és elveszne közben a lényeg, hogy megoldásokat találhasson a városrész vezetése.

A polgári oldal eddig ellenzéki, mostantól pedig többségi szerepben is kompromisszumos politikázást folytatott és ezt kívánja tenni a jövőben is.

Szepessy Tamás,
a Fidesz III. kerületi Szervezetének elnöke

Ha nem kapja a lapot!

Kérjük, hogy az Óbuda újság terjesztésével kapcsolatos gondjaikkal hívják az Impress Lapkiadót a 267-0525-ös, a 267-0524-es vagy a 411-0266-os telefonszámon.

E-mail címünk: obudaujsag@ecom.hu és obudaujsag@freemail.hu

Előterben a pályázati források

- Beszélgetés Szegner László alpolgármesterrel -

Korábbi lapszámainkban bemutatottuk az alpolgármestereket, feladatköreiket. Most Szegner László (MDF) társadalmi megbízatású alpolgármesterről, kompetenciájáról tudhatnak meg többet olvasóink.

- Milyen funkciókat töltött be a korábbi ciklusokban, mi történt önnel az elmúlt néhány évben?

- Közvetlenül a rendszer-változás után lettem képviselő, emellett a városfejlesztési és környezetvédelmi bizottságot vezettem, neves építések közreműködésével. Öntetlenül, abban a hitben dolgoztunk, hogy társadalmi munkában tesszük a dolgunkat lakókörnyezetünkért. A következő ciklusban a második legjobb eredményt értem el a képviselőjelöltek között. Ekkor társadalmi megbízatású alpolgármesterré választottak. Azért nem főállásúvá, mivel ezzel egy időben egy nagy tervező cég, a BUVÁTI igazgató-helyettese voltam. A harmadik ciklusban nem indultam, mert a kialakult politikai helyzetet nem ítélték kedvezőnek mindehhez.

Az elmúlt nyolc évben folytattam a tervezőmunkát. Hogy csak a legutóbbiakat említsem, nemrégiben készült el egy irodaház a Váci úton és ugyanitt nemsokára átadnak egy másik, szintén

általam tervezett irodaépület is.

A társadalmi szerepvállalásom hátterbe szorult, azonban a kimaradt évek alatt mindvégig megkerestek a lakosok, ha valamiben tanácsra, segítségre volt szükségük.

- Miért döntött úgy, hogy két ciklus kihagyása után ismét megmérte magát?

- Az előző gondolatmenethez kapcsolódnék, hiszen a történetek szoros összefüggésben állnak egymással. Jó érzéssel töltött el, hogy sok esetben tenni tudtam valamit a köz érdekében. Ez volt talán elhatározásom mozgatórugója. Emellett adódott az ismert politikai légkör, majd a szándék a jobboldal összefogására, melynek egyik kezdeményezője voltam a városrészben. A Fidesz helyi vezetősége felé már áprilisban felvettem, hogy mivel az önkormányzati választások egyfordulósak, nem lenne célszerű egymás ellen indulnia az ellenzéki pártoknak. A megállapodások létrejöttek, 16 év után először kerültünk többségbe a képviselő-testületben.

Személyemmel kapcsolatban kompromisszumos megoldás született, mivel tervezői, főépítési munkámat

nem szerettem volna feladni, ugyanakkor a választási

megállapodások alapján az volt a kérés, hogy az MDF-ből én teljesítsem az alpolgármesteri feladatokat. Így maradtunk a társadalmi megbízatás mellett. Ezzel lehetővé vált, hogy mindkét területen hatékonyan végezhessen munkámat.

Pályázatok felelőse

- Ön jelenleg a pályázatok felelőseként végzi szakmai tevékenységét. Ez a feladatkör mennyiben kapcsolódik főépítési munkájához? Jelenleg mely kiírások kerültek előtérbe?

- Főállásom jelentős részét teszi ki a pályázatokkal való tevékenység, a különböző fejlesztésekhez, nagyberuházásokhoz kapcsolódó műszaki dokumentáció megalkotása és pályázatok lebonyolítása is.

Rátérve az önkormányzat pályázatokkal foglalkozó szakembereire azt kell mondanom, kitűnő munkát végeznek. Az viszont nagy gond, hogy kevesen vannak mivel a pályázati kiírások igen sokrétűek. Az önkormányzatnak különösen a jelenlegi, forráshiányos állapotok mellett

minden bevételre, fejlesztési támogatásra szüksége van, kivétel nélkül minden területen. Az önkormányzat önállóan gazdálkodó intézményeire térve kiemelném, hogy a most készült, múlt évre vonatkozó pályázati összesítés szerint több mint négyszáz pályázaton több mint háromszáz millió forint támogatást nyertek el, 15 százalék alatti önrész biztosítása mellett.

A kiírások száma várhatóan tovább növekszik a 2013-ig tartó időszakban, ezért minden lehetőséget meg kell ragadnunk. Ez az igény fokozódik, mivel a kormány egyre több feladatot hárít át az önkormányzatokra, központi forrás mellérendelése nélkül.

Segíteni az embereken

Bús Balázs polgármester habitusából, szakmai előéletéből adódóan szociálisan érzékeny ember. Megbeszéléseinkkor mindig felhívta a figyelmemet arra, hogy kiemelten kezeljük azokat a pályázati lehetőségeket, melyekkel segíthetnénk átveszteni a kerületben élő embereknek a jelenlegi szociális, gazdasági mélyponthoz, úgy, hogy a legszükségesebb fejlesztéseket is megvalósíthassuk.

A forrásmegosztásból adódó helyi költségvetési hiányt

pályázatok révén igyekszünk pótolni. A kiírásokon való részvételhez általában 15 százalék önrészt kell biztosítanunk, ez viszonylag kedvező, mivel kevesebb mint a lakossági hitelkamat. Nyerési esélyeinket nehezíti, hogy több százan indulnak a pályázatokon és a keretrösszeg mindig limitált. Ráadásul a nagy fejlesztéseket felmutató önkormányzatok ismeretében úgy látszik, hogy a a jobboldali többségű testületekhez valami oknál fogva ritkábban jutnak el a fejlesztési célú források. Azért nem veszítjük el a reményt és töretlenül tovább pályázunk.

Akadálymentesítés, városfejlesztés

Az akadálymentesítés mindig kiemelt cél, mivel országosan is jelentős a lemaradás e téren. Az önkormányzat 61 kész dokumentációval felkészült a pályázatokon való részvételre.

A környezetvédelmi fejlesztések, a parkrendezés szintén az első célok között szerepel.

A következő a városfejlesztési célú, integrált rehabilitációs programok megvalósítása, melyek többnyire a történelmi városrészek védelmére, és a lakosság életminőségének emelésére irányul.

Az oktatási intézmények pályázatait az oktatás színvonalának emelésével a szebb és élhetőbb jövő megteremtésének esélyeit növeli.

Sz. Cs.

Hegyí Károly, a Munkáspárt képviselőjelöltje

Tisztelt Választópolgárok!
Nevem **Hegyí Károly**, 56 éves vagyok, 36 éve dolgozom és 26 éve lakom Óbudán, családommal. Úgy ítélem meg, hogy ezáltal kijelenthetem, jól ismerem a kerületben élő emberek problémáit, buját-baját. Humán beállítottságú, műszaki érdeklődésű és végzettségű lokálpatrióta vagyok. A Munkáspárt irányadó útmutatása és megbízása alapján nem titkolt céloom az Önök szavazatainak megszerzése.

A jelenleg hatalmon illetve ellenzékben lévő pártok értelmetlen harcán túlnöve, mely sokakat megvisel és erkölcsi válságba sodor, szándékomban áll megnyitni egy olyan kaput, amely mostanság elzárja az együttgondolkodás és cselekvés lehetőségét, mert hiszen igazán nagy célt csakis együtt közös akarral lehet elérni.

Szándékomban áll odahatni az adott agglomerációban élők munkalehetőségének bővítésére, szervezettebb elérhetőségére, és arra, hogy biztosítva legyen a diszkrimináció nélküli igénybevehetőség.

A valóban szociálisan rászorulóknak tényleges felmérése és hatékonyabb támogatás megszervezése, rugalmasabb ügyintézés.

A közbiztonság fokozása, több térfelügyelő telepítésével, nagyobb

rendőri jelenléttel, ez járőr formájában, ahol erre igény van.

Minden olyan tervet és tevékenységet gátolni, vagy megakadályozni, ami arra irányul, hogy a zöld területet csökkentse.



Szorgalmazom, illetve támogatom az M0-ás híd, illetve út megépítését a hatékony és kulturált közlekedés létrejöttéért. Az alárendelt utak állagának javításának beütemezését.

A kerület egészségügyének felülvizsgálata szükségesszerű, a lehetőségek bővítése és hatékonyabbá tétele is céljaim között szerepel.

A közterületen sajnos egyre nagyobb a káosz, a rendtelenség. Hatékonyabb és szigorúbb intézkedéseket szorgalmazok annak érdekében, hogy javuljon ez az állapot.

A terület lakosságának nagyobb hányada él panelban, ennek következtében a Panelprogram bővítését és hatékonyabb állami támogatását is szorgalmazom.

Még rengeteg elképzelésem van, de ígérem, ha rám és ezáltal a Munkáspártra szavaznak, nem feledkezem meg terveimről és tudásom legjavát adva képviselem Önöket kerületünk jobbítása érdekében.

Szavazzanak a Munkáspártra és megbízottjakra!

**Hegyí Károly,
a Kommunisták Munkáspárt
képviselőjelöltje**

Husvéri Árpád független képviselőjelölt

**Tisztelt Választópolgárok!
Bemutatkozás**

Husvéri Árpád vagyok, 36 éves külkereskedő. Lokálpatrióta polgári családból származom, de munkám miatt korábban sokat voltam távol otthonomtól, amikor különböző cégek kereskedelmi feladatait láttam el, először mint referens, majd képviselő vezető, végül kereskedelmi igazgató.

Függetlenség

Az önkormányzati választások eredménye végképp meggyőzött, hogy a helyi közösségek vezetésében előtérbe kerültek a pártterdekektől független, a választókkal közvetlenebb kapcsolatot ápoló képviselők. Mindez azért történt, mivel sokak véleménye szerint a

pártszínekben induló jelöltek képviselői munkájuk során nagyon sokszor kénytelenek megalkudni választókerületük sérelmére, bizonyos pártérdekek miatt.

Jelöltség

Először is szeretném megköszönni mindazok segítségét, akik megtisztelték bizalmukkal és nekem adták ajánlószevényüket. Barátaim, ismerőseim biztatására indultam el az időközi választáson, hogy elődeimnél határozottabban képviseljem a 2. számú választókerület polgárait. Mindenki támogatására számítok, aki nem pártkatonát, hanem egy tisztességes közembert szeretne képviselőjének.

Tisztelettel:

**Husvéri Árpád
független képviselőjelölt**

Pető Pál független képviselőjelölt

Ne politizáljunk, cselekedjünk!

Bízom, hogy nem kelt ellenérzést Önökben, hogy én **Pető Pál** (59), mint független jelöltjük, formát bontva mutakozzam be, mivel nem vagyok politikus.

A Budapesti Műszaki Egyetem Építőmérnöki Karán végeztem. A 2. számú választókerületben lakom a panelházunk átadása (1974. január) óta, így Önökkel itt élő lakótársuk vagyok. Jelenleg már csak feleségemmel élek itt, mivel egyetlen családunk felnőtt, és elköltözött.

Több évtizede Óbudán élő lakosként, olyan emberként ismert meg környezetem, aki nem közömbös a szűk környezetében történtek iránt, azokért felelősséget érez és tenni is hajlandó érte.

E megismerésnek köszönhetően választottak meg 1977-ben a 412 lakást magába foglaló tízemeletes, 7 lépcsőházból álló társasház (ahol én is lakom) közös képviselőjének többször is, több cikluson keresztül folyamatosan.

Kézzel foghatóan bizonyítottam környezetemnek, ami figyelemreméltó, és ezt Önök tudják talán a legjobban, hogy közös képviselőségem ideje alatt a rám bízott társasház gazdálkodása egyenletessé és kiegyensúlyozottá vált, minden számla kifizetési kötelezettségének maradéktalanul határidőre eleget tudott tenni.

Köszönhetően gazdasági filozófiámnak, mely szerint beruházásainkat lehetőleg hitelkérelem nélkül önerőből, saját felhalmozási alapunkból valósuljanak meg, eredményezte, hogy társasházunknak adóssága nincs.

E filozófia eredményeként nagy tőke igényű beruházásaink, mint például tetőszigetelés, lift

felújítás, amelyek több éven keresztül valósulnak meg ütemezetten, de vannak értéktől függően párhuzamosan készülő felújításaink is. Nagyon jól ismerem a panelban élők, azaz a mi problémáinkat, ezért nem sorolom azokat, inkább orvosolom a bajokat.

Nem is egy kis településnek számító lakókörösségünk, mint amekkorá társasházunk, életének gondjai megoldásában, irányításában, és más szakterületen a közgazdálkodásban szerzett tapasztalataimat szeretném kissé nagyobb területen, nagyobb közösségben a választókerületben képviselőként kamatoztatni. Ezért vállaltam a képviselőjelölti indulást. Kérem további bizalmukat, hogy bizonyíthatassak!

Teszem ezt annak további reményében, hogy jelölésem mellett írásban tett tanúbizonyoságot egy önállóan, kerületünk önkormányzatába bejutott, valóban független szervezet, az **Óbudáért-Békásmegyerért Egyesület** és annak vezetője *Kozma János* úr, a képviselő-testület tagja, önkormányzati képviselő más civil szervezetekkel egyetemben, tisztelve és megismerve személyemet nem indították el jelöltjeiket. Ezzel is támogatják indulásomat, képviselőjelöltségemet.

Nem politizálni akarok, mert én itt élek, és képviselni szeretném Önöket. Rajtam most már nem, csak Önökön múlik. Várom választóimat, kérem jöjjenek el szavazni!

Tisztelettel:

**Pető Pál,
a 2. sz. választókerület
független jelöltje,
több civil szervezet
támogatásával**

Új szolgáltatás: vezetői engedély is igényelhető

Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata Ügyfélszolgálati és Okmányirodájának Békásmegyeri Kirendeltségén, a *Medgyessy Ferenc utca 4. szám* alatt a következő ügyeket intézik el: személyazonosító- és lakcímgazdálkodás kiadása, lakcímbeljelentés, útlevél iránti kérelmek fogadása.

Új szolgáltatás: vezetői engedély igénylése, az okmány kiadása.

Az illetéket postán kell csekken befizetni. Az összeget az okmányiroda munkatársai töltik ki. *Ügyfélfogadási idő: hétfőn 10-től 18, keddtől csütörtökig 8-tól 14, pénteken 8-tól 12 óráig. Telefonszám: 454-7630. Fax: 454-7646.*

Laczkó Szilvia a Fidesz-KDNP-MIÉP-Jobbik-MDF közös jelöltje

Tisztelt Óbudai Választópolgárok!

Mint az Önök előtt is bizonyára ismert, 2007. január 28-án a 2-es önkormányzati választókerületben időközi önkormányzati választás lesz. Az őszi önkormányzati választásokon ebben a körzetben szavazategyenlőség miatt a választás eredménytelen volt, így a Helyi Választási Bizottság úgy döntött, hogy a választást meg kell ismételni.

Csakúgy mint tavaly ősszel, a **Fidesz-KDNP-MIÉP-Jobbik-MDF** közös jelöltje ismét **Laczkó Szilvia**.

Az időszaki választást megelőzően, tavaly december elejétől gyűjtöttük számára az ajánláshoz szükséges kopogtató cédulákat azoktól a választópolgárok-

tól, akik a Fidesz-Magyar Polgári Szövetséget támogatják. A kellő számú ajánlószelvényt összegyűjtöttük, a képviselőjelöltet így regisztrálta a Helyi Választási Bizottság.



Az időközi választásig, január 28-áig Laczkó Szilviával személyesen is találkozhatnak a 2. számú választókerület különböző pontjain.

Az aktuális helyszíneket övező házakban lakókat szórólapokon tájékoztatjuk a pontos helyszínről és időpontról.

A képviselőjelöltet addig is a 06-20-499-9562-es telefonszámon érhetik el.

Köszönjük, hogy kopogtató céduláikkal közös jelöltünket támogatták. Kérjük szavazzanak Laczkó Szilviára!

Fidesz

III. kerületi Szervezete

Az időközi választásra regisztrált jelöltek

A Helyi Választási Bizottság által Budapest 03. kerület 2. számú választókerületében 2007. január 28-ára kitűzött időközi helyi önkormányzati képviselő-választásra elfogadott jelöltek.

Jelölt neve:	Jelölő szervezet:
Dr. Gellért Zoltán	MSZP
Hegy Károly	Munkáspárt
Husvétí Árpád	Független jelölt
Laczkó Szilvia	Fidesz-KDNP-MIÉP-Jobbik-MDF
Oláh Zoltán	SZDSZ
Pető Pál	Független jelölt

Budapest, 2007. január 8.

Helyi Választási Iroda

Önkormányzati választás január 28-án

SZDSZ: Oláh Zoltán

Tisztelt Választók!

A 2006. évi önkormányzati választás rámutatott arra, hogy az SZDSZ-nek az időközi választáson is önálló jelölttel indulva kell lehetőséget adnia a liberális szavazóknak véleményük kifejezésére.



Jelöltünk, **Oláh Zoltán**, igazgatási referens, 37 éves, pedagógus feleségével és kislányával a kerületben él. Sokáig a körzet-

ben lakott, így közelről ismeri az itt lakók problémáit, gondjait.

Mi liberálisok fontosnak tartjuk, ezért kiemelten képviseljük a környezetvédelmet, a panelprogramot és a rászorultak helyzetének javítását.

Kérünk minden liberális, és a jelöltünkkel szimpatizáló szavazót, hogy a 2007. január 28-án tartott időközi választásra jöjjön el, és szavazatával támogassa az SZDSZ jelöltjét!

FIZETETT POLITIKAI HIRDETÉS

Időközi választás 2007. január 28.

Dr. Gellért Zoltán

2. választókerület

ÖSSZEFOGÓ
ÖNKORMÁNYZAT

A Polgári-frakció képviselőinek fogadóórái

Körzet	Képviselő	Időpont, helyszín
1	Fejes István	2007. január 1-jétől változás: minden páros hét keddjén 17 és 19 óra között a Timár utcai Általános Iskolában
3	Désiné Németh Éva	minden második és negyedik kedd 17 és 18 óra között a Szőlő utca 5-11. szám alatti általános iskolában
5	Bulla György	minden páros hét hétfőjén 16 és 18 óra között a Fidesz irodában (Szentendrei út 85. I. emelet)
7	Csikósné Mátyi Júlia	minden páratlan héten csütörtökön 17 és 18 óra között a Fidesz irodában (Szentendrei út 85. I. emelet)
8	Szegner László	minden hétfőn 16-17.30 óráig a polgármesteri hivatalban (Fő tér 3. II./46. Tel.: 437-8509)
9	Menczer Erzsébet	minden páros hét hétfőjén 17-18.30 óráig az Árpád Gimnáziumban (Nagyszombat utca 19.)
10	ifj. Sáringer Kálmán	minden hónap első keddjén 17-18 óráig a Táborhegyi Népházban (Toronya utca 33.)
11	Debreczeny István	minden hónap második csütörtökén 17-19 óráig a Csillaghegyi Közösségi Házban (Mátyás király út 13-15.)
12	Pauli Antal	minden hónap első csütörtökén 16-17 óráig az Apát utca 12. szám alatt. (Tel.:240-3152)
14	Török Ferenc	minden hónap első hétfőjén 17-18 óráig a Keve utca 41. szám alatti általános iskolában
15	Tolnai Zoltán	minden hónap utolsó csütörtökén 15-18 óráig a TIC áruház II.emeletén (Mátyás király út 24.)
16	Kelemen Viktória	minden hónap második hétfőjén 18-19 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.)
18	Kemény Krisztina	minden hónap második hétfőjén 18-19 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.)
20	Laukonidesz Lilla	minden hónap első csütörtökén 18-19 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.)
A Polgári-frakció megbízásából önkormányzati körzetfelelősként tart fogadóórát		
4	Kőszegi Éva	minden hónap utolsó csütörtökén 17 és 18 óra között Fidesz Irodában (Szentendrei út 85. I. emelet)
13	Dr. Horváth Csaba	minden hónap második szerdáján 16-18 óráig Fidesz Irodában (Szentendrei út 85.I.emelet)
19	Földházi Árpád	minden hónap első pénteken 16-18 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.)
21	Herpai Mária	minden hónap első keddjén 18-19 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (Csobánka tér 5.)
2	Laczkó Szilvia	minden csütörtökön 16 és 18 óra között a Fidesz irodában (Szentendrei út 85. I. emelet)

MSZP-s önkormányzati képviselők fogadóórái

évk	név	időpont	helyszín	cím
alpolgármester	Szabó Magdolna	minden hónap első hétfő 15-18 óra bejelentkezés alapján tel.: 437-8583	Polgármesteri Hivatal	Bp., 1033 Fő tér 3., II. emelet 36.
frakcióvezető	Pető György dr.	előzetes telefonon történt egyeztetés alapján tel.: 368-9464 9 és 15 óra között	MSZP III. kerületi Iroda	Bp., 1036 Mókus utca 1-3.
4	Bihary Gábor	minden hónap első kedd 17-18 óra	Óbudai Művelődési Központ	Bp., 1032 San Marco utca 81.
5	Merkl Gábor	minden hónap első kedd 18-19 óra	Óbudai Művelődési Központ	Bp., 1032 San Marco utca 81.
6	Márkus András	minden hónap utolsó csütörtök 16-18 óra	Kerék Általános Iskola és Gimnázium	Bp., 1035 Kerék utca 20.
8	Rácz Béla	minden hónap első kedd 17-18 óra	Dr.Szent-Györgyi A. Általános iskola	Bp., 1031 Szerémskert utca 40.
13	Mészáros György	minden hónap második szerda 16-18 óra	Aquincum Általános Iskola	Bp., 1031 Arató Emil tér 1.
17	Pauza Balázs	minden hónap első szerda 17-18 óra	Békásmegyeri Közösségi Ház	Bp., 1039 Csobánka tér 5.
19	Szabó Magdolna	minden hónap utolsó csütörtök 17-18 óra	Medgyessy Ferenc Általános Iskola	Bp., 1039 Medgyessy F. utca 2-4.
21	Kiss László	minden hónap első szerda 17-18 óra	Zapernowsky K. Általános Iskola	Bp., 1039 Zapernowsky u. 1-3.
listás	Komáromi Helikó	minden hónap harmadik szerda 18-19 óra	Békásmegyeri Közösségi Ház	Bp., 1039 Csobánka tér 5.
listás	Kurtán Pál	minden hónap harmadik szerda 18-19 óra	Békásmegyeri Közösségi Ház	Bp., 1039 Csobánka tér 5.
listás	Mihalik Zoltán	minden hónap harmadik csütörtök 18-19 óra	Aquincum Általános Iskola	Bp., 1031 Arató Emil tér 1.
listás	Pataki Márton	minden hónap első kedd 17-18 óra	MSZP III. kerületi Iroda	Bp., 1036 Mókus utca 1-3.



Alapította: Óbuda-Békásmegyer Önkormányzata 1995-ben

ÓBUDAI SZIRÉNA

Már szakbizottságban foglalkoznak a közbiztonsági kérdésekkel

A korábbi városfejlesztési és környezetvédelmi bizottság feladatköre bővült a tavaly októberi önkormányzati választások után: már a közbiztonsági kapcsolatok kérdése is kompetenciájába tartoznak. A szakbizottság vezetésével dr. Pető Györgyöt (MSZP) bízta meg a képviselő-testület.

A városfejlesztési, környezetvédelmi és közbiztonsági bizottság önkormányzati struktúrában betöltött szerepéről előljáróban elmondta: mint a többi szakbizottságnak, úgy ennek is meg kell jelenítenie munkájában a választók elvárásait. Egyrészt az önkormányzat kötelező feladatainak előzetes véleményezését végzi az adott témakörökben, másrészt kulcs szerepet játszik az önként vállalt feladatok megoldásában. Már eddig is igen fontos tevékenysége volt a kerületrészek épített környezetének kialakításában alapvető fontosságú szabályozásokról szóló

képviselő-testületi rendeletek előkészítése. Az előző ciklusban környezetvédelmi ügyekkel is kiegészült a bizottság tevékenysége.

Ez utóbbit a bizottsági elnök alapvető kérdéseknél tartja, hiszen az élhető környezet megteremtése a kelet-európai országokban a közelmúltig nem kapott kellő figyelmet.

A városrészen, szűkebb lakóközösségünkben kell megtennünk mindent a környezetvédelem terén, mert ha mindenhol így teszünk, csak akkor reménykedhetünk, hogy sikerül a Földet, mint élhető bolygót megtartanunk. Igen fontos a szelektív hulladékgyűjtés továbbfejlesztése, a zöldterületek és a közterületek rendszeres karbantartása, rekonstrukciója. Természetesen mint minden, a környezetvédelem is pénzbe kerül, ezért van szükség az európai uniós, a kormányzati források és a kerületi környezetvédelmi alap ész-

szerű felhasználására mutatott rá.

Dr. Pető György nyilatkozatában hangsúlyozta: régi adósságot törlesztett a képviselő-testület, amikor a közbiztonságot érintő kérdéseket a szakbizottsághoz utalta. Korábban a polgárok biztonságérzetének növelése érdekében az önkormányzat által vállalt feladatokat nem bizottság végezte, hanem referens és tanácsnok intézte. A képviselő-testület 2005 novemberében fogadta el az önkormányzat bűnmegelőzési és közbiztonsági koncepcióját *Tarlós István* akkori polgármester koordinálásával. Az abban foglalt szakmai nyomvonalon kíván továbbhaladni a szakbizottság.

Az elnök ennek négy pillérét emelte ki. Az első, a polgárok önvédelmi képességének fejlesztésében való önkormányzati részvétel; a második, a térfigyelőrendszer kialakítása és hatékony működtetése; a harmadik, a városrészen

tevékenykedő polgárok munkájának az eddiektől eltérő minőségű koordinálása; a negyedik, a rendőrkapitányság és a tűzoltóság hatékony működéséhez képest minél nagyobb arányú hozzájárulás.

Változást hoz munkájukban az is, hogy a rendőrkapitányság által összeállított éves beszámolót a szakbizottság a képviselő-testületi ülésen való megtárgyalás előtt előzetesen véleményezi.

Klug M.

Rendőrkézen

A Budapesti Rendőr-főkapitányság Akció Osztályának munkatársai a Hímző utcában elfogták Cs. István 31 éves budapesti lakost tavaly december 17-én. A Fővárosi illetve a Pest Megyei Bíróság korábban azért adott ki elfogatóparancsot a férfi ellen, mert nem kezdte meg szabadságvesztésének letöltését.

Csalót fogtak

Őrizetbe vették L. Imre 38 éves budapesti lakost, aki ellen csalás gyanúja miatt adott ki elfogatóparancsot a II. és III. Kerületi Bíróság. A férfit igazoltatás után a III. kerületi Rendőrkapitányság járőrei a Szindbád utcában fogták el tavaly december 19-én.

Óbudán rejtőzködött a szökevény

Mint ismeretes, a rendőröknek nemrégiben Budakalász és Üröm között sikerült elfogniuk azt a férfit, aki tavaly december 1-jén a Budapesti Katonai Ügyészségen megtámadta az őt kísérő őrt, elvette pisztolyát és 28 löszerezét, majd megszökött.

Tamás Imre Zoltán lapzártánkig nem tett vallomást az ellene folyó büntetőeljárásban, a nyomozásból azonban számos, egyértelmű momen-

tum került napvilágra. Tudható például, hogy elfogásakor olyan okmányokat találtak nála, amelyeket - állítása szerint - egy ismeretlen személy lophatott el egy óbudai parkolóból tavaly december 13-án. Ugyaninnen pénz is eltűnt, majd egy későbbi autófeltöréskor műszaki cikket tulajdo-

nítottak el. Tamás Imre Zoltán húsnapi bujkálása alatt összesen több száz ezer forintot szerezhetett.

A szökevény segítőjéről egyelőre nem tudnak, de mivel a férfi főleg Óbudán és környékén mozgott, nem tartják kizártnak, hogy volt társa is, akinél esetleg meghúzta magát. Sz. Cs

Milyen számon hívható a békásmegyeri rendőrőrs?

A Medgyessy Ferenc utca 4. szám alatti békásmegyeri rendőrőrs telefonszáma: 243-2511.



Fotó: ANTAL ISTVÁN

HALOTT AZ ÖTÖDIKEN. Gyakran hívják a tűzoltókat segítségül olyan esetekben, amikor a rokonok vagy a közvetlen szomszédok napok óta nem kapnak életjelet idős hozzátartozójuktól, a mellettük lévő lakásban élőtől. Ez történt legutóbb az egyik Vörösvári úti panelházban is. Az ötödik emeleten, az egyik lakás tulajdonosát, egy idős hölgyet több napja nem látták, ezért bejelentést tettek a rendőrségen. A tűzoltók a hatóság kérésére felnyitották a bejárati ajtót. A mentősök sajnos csak az idős nő halálát tudták megállapítani

A III. kerületi Rendőrkapitányság központi telefonszáma: 430-4700. Az ügyeletet a 430-4712-ön hívhatják, itt tehetik meg bejelentéseiket.

Eredményes volt a rendőrségi akció

35 ezer petárdát foglaltak le a fővárosban



Sikeres akciót hajtott végre a Budapesti Rendőr-főkapitányság a pirotechnikai termékek közterületen történő illegális forgalmazásának visszaszorítása, a balesetek megelőzése, a petárdahasználat okozta sérülések és anyagi károk visszaszorítása érdekében.

A rendőrség tavaly december közepétől hívta fel a figyelmet a pirotechnikai eszközökre vonatkozó szabályok betartására. A média bevonásával szervezett, több látványos akció mellett a közrendvédelmi és a bűnügyi civil ruhás rendőrök

ellenőrizték a piacokat, aluljárókat, utcákat, valamint az engedéllyel rendelkező elárusítóhelyeket.

Az akciók és a felderítőmunka eredményeként csak a belvárosi kerületekben több mint 33 ezer petárdát, 100 rakétát, 150 római gyertyát foglaltak le. A főváros teljes területén több mint 35 ezer, azaz 406 doboz petárdát, valamint más pirotechnikai eszközt, illetve több, a közbiztonságra veszélyes tárgyat, például sokkolót, boxert koboztak el a rendőrök - olvasható a január 2-án közreadott jelentésben.

Fegyverrel a lottózóba

Egy ismeretlen személyazonosságú férfi fegyvernek látszó tárggyal rontott be a Harrer Pál utcai lottózóba tavaly december 28-án. A tettes megfenyegette az alkalmazottat és a bevétel át-

adására kényszerítette. Az eljárást a III. kerületi Rendőrkapitányság folytatja, ezért kéri, aki bármilyen információval rendelkezik az ügygel kapcsolatban, tegyen bejelentést az ismert számokon.



Folyamatosan szállítják el a roncsautókat

A III. kerületi Polgármesteri Hivatal Városgondnoki csoportja tájékoztatja a gépjármű tulajdonosokat, hogy lehetőség nyílt a közterületeken parkoló üzemképtelen (roncs) járművek térítésmentes elszállítására.

A hivattal történt megállapodás alapján a SZIRA Kft. vállalja, hogy a roncs járműveket a tulajdonos kérésére a megadott helyszínről ingyen elszállítja és környezetbarát módon, az EU környezetvédelmi

előírásainak megfelelően megsemmisíti. A tulajdonosok a gépjármű leadásakor megkapják azt az igazolást, mellyel a továbbiakban intézhető a forgalomból való kivonás, illetve a súlyadó törlése.

Az önkormányzat kéri az érintett gépjármű tulajdonosokat, vegyék fel a kapcsolatot a SZIRA Kft.-vel a **260-3919-es** telefonszámokon.

(A Városgondnoki Csoport címe: Ladik utca 2-6. Tel.: 453-2618, fax.: 453-2619.)

A tűzoltók eseménynaplójából



Fotó: ANTAL ISTVÁN

HALÁL AZ ÖTÖDIKEN

Több napja nem látták a szomszédok azt az idős embert, aki egy Raktár utcai panelház egyik ötödik emeleti lakásában élt. Szóltak a tűzoltóknak, a raj tavaly december 20-án az ablakon át létrán jutott be lakásba, ahol a tulajdonost holtan találták.

ÁROKBAN AZ AUTÓ

Az Ország úton Hyundai H 200 típusú gépjármű csúszott az árokba tavaly december 24-én. Személyi sérülésre nem történt. A személyautót a tűzoltók vontatták ki az árokból.

ÉGETT A BERENDEZÉS

A Szőlő utcában tavaly december 25-én egy három emeletes lakóépület első szinten lévő lakásának szobájában berendezési tárgyak kaptak lángra. A tűzoltók egy sugárral oltották, személyi sérülés nem történt.

TÜZET FOGOTT AZ ADVENTI KOSZORÚ

A Kiscelli utcában tavaly december 27-én az egyik tízemeletes panelház ötödik emeleti lakása előszobájában az adventi koszorú gyertyáitól gyuladt meg a cipőszekrény. A tüzet a tulajdonos takaróval és több vödör vízzel eloltotta, miközben könnyű égési sérüléseket szenvedett. Orvosi ellátást nem igényeltek sérülései.

ELESETT A LAKÁSBAN

A Sulyok utcában tavaly december 30-án történt a következő baleset: egy második eme-

leti lakásban a tulajdonos elesett, nem tudott felkelni, az ajtót nem volt képes kinyitni. A tűzoltók benyomták a bejárati ajtót, átvágták a biztonsági láncot, így jutottak be. A sérültet a mentők megfigyelésre az Árpád kórházba szállították.

LÁNGOLO KAMIONFÜLKE

Styer típusú kamion fülkéje kapott lángra január 4-én a Flórián téren. A tűzoltók két víz-sugárral oltották. Személyi sérülés nem történt, a tűz keletkezésének okát vizsgálják.

KARAMBOL A FLÓRIÁN TÉREN

Volkswagen Caddy Volkswagen Borával ütközött január 7-én a Flórián téren. A balesetben egy ember könnyebben megsérült. Őt a mentők kórházba vitték. A tűzoltók az üttestre folyót olajat homokkal felitatták, az egyik villamossínekre került autót eltávolították a pályáról.



Óbuda forrásvizei

Különleges ízű víz tört fel egy Ürömi úti pincében

Az óbudai lakosság a XIX. században az udvari kutak vizét itta. Az igényesebbek lajtokban hozták otthonukba az óbudai forrásokból az ivóvizet. A vendéglőkben is forrásvizet fogyasztottak. Szikvizet nem adtak az italok mellé, pedig Jedlik Ányos 1827-ben felfedezte, de még nem terjedt el. A mosáshoz a Dunából hordták a lágy vizet.

Munkába is fogták a vizet. Óbuda külterületén számos bővízű langyos forrás volt, amelyek fölé malmot építettek. A földesúrtól budai pékek bérelték, róluk nevezte el a lakosság a malmokat. Tobias Krempel, Georg Klíngermayer, Elias Lang, Johann Enczinger voltak a névadók. A bécsi ország-



A Krempel-malom (1880-as évek)

úton a Frankl nevű pék építtetett egy malmot, mely mellett Malomkerekéhez céggel működött vendégfogadó. A Zum Radl fogadóról később a malom a Radl-malom nevet kapta.



A Csillaghegyi Strand gyógyító hatású forrásvizének reklámja egy 1935-ben készült üdülési ajánlaton

Később a legismertebb és legkedveltebb ásványvíz a Kristályvíz volt. Feltehetően, hogy először Zsigmondy Vilmos találta rá, amikor 1868-ban a Margitsziget északi részén

források általában 19 Celsius-fokokosak voltak. A Csillaghegyi strandfürdő vize elérte a 21-22 fokot, a Csillaghegyi Kristályvizet palackozták, lovaskocsikon szállították a lakoságnak és a vendéglőkbe.

A forrásvizek gyógyszernek is alkalmasak. A XIX. század végén a fürdővizek szakértőjének, Reiner Ede orvos lakásán egy Felber nevű óbudai polgár jelentette be magát. Elmondta, hogy az Ürömi út 56. szám alatti házában a pincéjében különleges ízű víz bugyog. A forrásból analízist készítettett, gyógyító hatásáról meg volt győződve. Reiner a betegeken kipróbálta, hatásos hashajtónak bizonyult. A tulajdonos Mára-forrásnak nevezte

el. Az orvos némi huza-vona után megvásárolta a házat, a vizet az udvaron kialakított palackozóüzembe vezette. Egy 1907-es kongresszuson Reiner beszámolt a vízhez fűzött reményeiről. Kinyomtatták az előadás szövegét, a dokumentum fennmaradt, de a forrás nyomtalanul eltűnt.

Budapest ostroma során a Kristályvíz palackozó üzemek elpusztultak. Elsőként a csillaghegyi üzem indult meg, ahol a strand kútjának a vizét palackozták. Az első szállítmányt 1945. március 15-én indították el. 1948. december elején az ásványvízüzemeket, a Csillaghegyi, Szent Margitszigeti, Harmat és Kristály Kút Vállalatot összevonták. A Gazdasági Főtanács ezekből a Budapest Székesfőváros Margitszigeti Ásványvízüzem létesítette. Neve 1949-ben Fővárosi Ásvány- és Szikvízüzem Községi Vállalatra változott. Az államosítás során leállították a Kristály és Harmat üzemet, majd 1950 őszén a palackozók gépsorait átvitték a Margitszigetre. Ettől az időtől kezdve a mai napig itt készül a Margitszigeti Kristályvíz, de mellette kedvelt ivóvíz az Óbudai Kristályvíz is.

P. P.

Gitárest

Pothorszky Gábor gitáron játszik a Megbékélés Háza hangversenysorozatának következő előadásán, január 29-én 19 órától. Az ingyenes koncerten Federico M. Torroba, Leo Brouwer és Carlo Domeniconi művei hallhatják. (Helyszín: Békásmegyér, a Megbékélés Háza a Hadriánus és Királyok útja sarkán, a 145-ös busz végállomásánál található.)

A karnevál, farsang régen és ma

A fenti címmel rendeznek múzeumpedagógiai foglalkozást kicsiknek és nagyoknak január 26-án három turnusban (9-től 11, 11-től 13 és 13-tól 15 óráig) a Textil-múzeumban. Program: maszkkészítés, maskarák, jelmezbáli ötletek. (A belépőjegy ára: diákoknak 350, felnőtteknek 400 forint. A Textil-múzeum címe: Lajos utca 138.)

Unitáriusok Óbudán

Ősi gyökereink, közös történelmi egyházunk segít abban, hogy megoszthassuk együtt örömeinket és gondjainkat is. (Jelentkezni lehet a Budapesti Unitárius Egyházközség presbitere telefonszámán: 06-30-559-9434.)

Ismét szlovák nap Békásmegyeren

A Csillaghegyi Evangélikus Egyházközség január 21-én Összegyülekezés napjára várja az érdeklődőket békásmegyeri templomába.

A 10 órakor kezdődő szlovák-magyar kétnyelvű istentiszteleten fellép az Ozvena népzenei kórus. * Délben közös ebéd a szlovák konyha különlegességeivel. * Délután előadások és beszélgetés sok-sok muzsikával. Közreműködik a szlovák általános iskola és gimnázium tanulóinak ének-, tánc- és zenekara. (Az alkalomra a belépés ingyenes, de önkéntes adományokat jó szívvvel fogadnak. Cím: Mező utca 12. Tel.: 368-6118.)

A templomban március végéig tekinthető meg Schéner Mihály Kossuth-díjas festőművész kiállítása.



Nyílt nap a Budapesti Műszaki Főiskolán

Azok a továbbtanuló fiatalok, akik szeretnének versenyképes és naprakész tudást szerezni, olyan szakmát, amellyel nagyobb a mozgásterük a munkaerőpiacon, akár külföldi felsőoktatási intézményben tervezik elmélyíteni

tudásukat, látogassanak el a Budapesti Műszaki Főiskola nyílt napjára.

Óbudán, a Rejtő Sándor Könnyűipari és Környezetmérnöki Kar (RKK) aulájában január 19-én 10 órától az érdeklődők a meghívott szakemberektől széleskörű

felvilágosítást kaphatnak a felvételi jelentkezés feltételeiről, az újonnan induló képzésekről, a hallgatói juttatásokról, támogatásokról (ösztöndíj), a nyelvtanulási és a kollégiumi elhelyezés lehetőségeiről. (Cím: Doberdó út 6.)



Kerék Általános Iskola és Gimnázium

Játékos foglalkozások óvodásoknak

A Kerék Általános Iskola és Gimnázium játékos foglalkozásokra hívja Óbuda nagycsoportos óvodásait és szüleit.

A foglalkozások időpontjai: Január 26-án 15-től 16 óráig; „Al-

koss velünk!” címmel kézműves foglalkozás. * Február 8-án 9-től 10 óráig: látogatás egy tanítási órán. * Március 24-én 10-től 11.30 óráig: sportfoglalkozás. * Április 19-én 15-től 16 óráig: tavaszköszöntő táncház.

* Május 17-én 15-től 16 óráig: aszfaltrajzverseny. * Június 11-én 11 órától: zenés gyermeknap.

(A részletekről érdeklődni Kovács Éva igazgatóhelyettesnél lehet a 250-0831-es vagy a 388-9122-es telefonszámon.)

Labdarúgás és nyílt nap a Váradiban

Az Óbudai Nagy László Általános Iskolában labdarúgó délutánokat és nyílt napot tartanak.

A labdarúgó délutánok időpontjai: január 29-én 16.30-tól 17.30 óráig; április 18-án 16.30-tól 17.30 óráig. * Nyílt nap: március 9-én 8 órától. (Cím: Óbudai Nagy László Általános Iskola, 1035 Várad utca 15/b. Tel.: 388-7747. E-mail: varadi-a@szki.hu, <http://www.nagylaszlo-obuda.sulinet.hu>)

Szöszmötölő a Fodrosban

Szülői értekezlet a leendő első szülőknek - módszertani ismertetés január 29-én 17 órától. * Szöszmötölő február 10-én 10-től 12 óráig. * Nyílt nap (bemutató óra) február 20-án 7.45-től 11.30 óráig. * Nyílt nap (bemutató óra) március 21-én 7.45-től 11.30 óráig. * Szöszmötölő március 31-én 10-től 12 óráig. * Áprilisban beiratkozás.

Elérhetőség: Fodros Általános Iskola (Fodros utca 38-40. Tel.: 240-1070. Honlap: fodros.sulinet.hu)

Korrepetálás, érettségi, felvételi előkészítők

Óbudán, a Vörösvári úton számlaképes szaktanárok szakszerűen, nagy gyakorlattal oktatják a tanulókat matematikából, fizikából, kémiából, magyarból. Eredményesen készítenek fel 4 és 6 osztályos középiskola szóbeli és írásbeli felvételijére. * Érettségizők felkészítését vállalják az elégséges szint elérésétől az emelt szintű érettségi sikeres letételéig. * Főiskolára, egyetemre készítenek fel bármilyen tantárgyból, bármelyik délután. * Korrepetálás, közös tételkidolgozás! * Bukásmegelőzés a tanév végéig! * A diákokat minden délután és szombat délelőtt 2-3 fős kiscsoportokban tanítják. (A jelentkezők a 06-20-946-2027-es számot hívhatják.)

THALÉSZ-KÖR

Diákújságíró pályázata

Kié lesz a Marsall Toll?

Az év középiskolai újságírója címet nyerheti el írásával az a diákújságíró, aki önkormányzati vagy iskolai lapban megjelent írásával pályázik a Marsall Toll-ra. A pályázatot a Pécsi Tudományegyetem Kommunikáció és Médiatudományi Tanszéke írta ki. Lapunk Molnár Éva, a Zápor utcai Általános Iskola és Gimnázium diákjának dolgozatát közli.

Segíteni kíváltság

Napjainkban minket, diákokat is egyre jobban foglalkoztat, hogy esetleg külföldön tanuljunk tovább vagy vállaljunk munkát. Ezáltal megismernék egy másik kultúrát, nyelvet tanulnánk, és különböző emberekkel találkozoznánk. Ellenben felmerül bennünk a kérdés, hogyan fogadnának minket? Segítenek-e majd beilleszkednünk? Csak abból tudunk kiindulni, ahogy mi bánunk a ná-

lunk élő külföldiekkel, akik közöttünk, velünk élnek.

Mindannyiuknak megvan a maga kis története, saját útja, ami kezdődhetett közelebbi vagy akár távolabbi földön, de ide hozták, Magyarországra vezette őket. A világnak eme szegletében próbálnak helytállni, emberi életkörülményeket igyekezvén teremteni maguknak. Nem könnyű vállalkozás idegenben vinni valamire -

csak az tudja igazán, aki maga is próbálta.

Többségüket egy jobb világ reménye hajtotta vagy nagyobb tanulási, érvényesítési lehetőség. Sokuk menekült el háborúk és más borzalmak elől - gondolkunk például a balkáni harcokra. Az onnan érkezőknek a mi hazánk a béke szigetét jelentette. De eszünkbe juthatnak afrikaiak számai is, akik a nyomor és az éhezés elől menekülve a „fekete kontinens” partjain megbízhatatlan, roskadozó lélekvesztőkön vágának neki

a tengernek spanyol és olasz partok felé, s ki tudja, odaérnek-e valaha? Embercsempészek milliókat, talán milliárdokat keresnek, míg mindössze 200 forintba kerülne az a gyógyszer, amely megakadályozza, hogy az anya HIV-vírussal fertőzze meg születendő gyermekét. E legújabb-kori népvándorlás további kiváltó oka a tanulási lehetőségek keresése. Hiszen a mindenki számára elérhető oktatás a Föld legtöbb országában még hosszú ideig vágyálomnak tűnik.

Magyarországon szeretett volna tovább tanulni Ahmet Hilmi Senol is.

- Tizennégy éve érkeztem Magyarországra, itt szerettem volna egyetemre járni, mert otthon Törökországban csupa jót és szépet hallottam erről az országról - mondja a török fiatal-

ember. - De aztán annyira megtetszett Budapest, hogy itt maradtam. Ahmet most a békásmegyeri török étteremben dolgozik, ahonnan természetesen elmaradhatatlan a török zene, éppúgy, mint a jó illatok vagy a nemzeti futballválogatott poszttere.

- Tudod - mesél hazájáról török barátom - Antalyának, szülővárosomnak a partján fürödhetsz a tengerben és szépen le is barnulhatsz, aztán autóba ülsz, s egy röpké óra kocsikázás után már sí-elhatsz is a hegyekben. Elmerengve bámulok ki az étterem ablakán ebbe a novemberi szürkeségbe, miközben Ahmet hozzátesszi: - Már két éve nem voltam otthon, nagyon hiányzik a rokonság, a régi barátaim, de szerencsére enyhíti a sóvárgást, hogy párom és életem

FOLYTATÁS A KÖVETKEZŐ OLDALON

Pályázat leendő elsősöknek

Varázslatos állatvilág

Az Óbudai Nagy László Általános Iskola felhívással fordul a kerületben lakó a 2007-2008-as tanévben leendő első osztályos diákokhoz.

Versenyüket iskolánk 30 éves évfordulója alkalmából rendezzük, melynek címe „**Varázslatos állatvilág**”. Olyan rajzos pályamunkákat várunk névvel, lakcímmel ellátva, melynek témája a gyermek képzelőerejéhez, fantáziájához kapcsolódva fejezi ki a téma megoldását bármilyen technikával feldolgozva, „A 4”-es formátumban.



A pályamunkákat az iskola címére küldjék (Óbudai Nagy László Általános Iskola, 1035 Bp., III. Váradi utca 15/b) **2007. február 9-ig.**

A legszebb alkotásokat iskolánk nyílt napján, **2007. március 9-én** állítjuk ki. A munkákat művészeti tanárokból álló szakmai zsűri bírálja el. A díjnyertes műveket jutalomban részesítjük.

Elérhetőségeink: tel.: 388-7747, 453-2212. <http://obudanagylaszlo.dyndns.org/> www.nagylaszlo-obuda.sulinet.hu

**Óbudai Nagy László
Általános Iskola**

értelme, hároméves kisfiam itt élnék velem.

Valóban, talán a szülőföld hiányával a legnehezebb megküzdni. Így van ezzel kongói beszélgetőpartnerem is, kinek testvére és - mint hallom remekül főző - édesanyja is a távoli Afrikában élnek. *France Mutombo Tshimuanga* a Kongói Demokratikus Köztársaságban látta meg a napvilágot. Kérdéseimre, s hogy miként jött Magyarországra, folyékony magyarsággal válaszol.

- 1997-ben egy teológiai ösztöndíj segítségével érkeztem hozzátok, s az ország, bevallom őszintén, először nem nagyon tetszett. Én Afrikából, szinte az Egyenlítő mentéről származom, itt meg éppen február volt. Kopár, kietlen téli táj mindenfelé, a nyelvből semmit nem érttem és kü-

lönben is nagyon fáztam. Nekem azt mondták otthon, két-három hónap alatt elsajátítható a magyar nyelv, de ez csak illúzió volt...

- Ugyan! Hiszen szépen beszélj! - dicsérem szembe. Nevet, villognak a fehér fogai.

- Mintha mondtam volna, hogy tanulni jöttem! - évődik tovább.

France a diploma megszerzése után nem ment haza, hanem nálunk maradt, itt keresi a boldogulását. S nem csak a magáét. Létrehozott egy közvetítő civil szervezetet, az Afrikai Alapítványt, amely iskolákat tart fent és épít

Kinshasában, Kongó fővárosában valamint kórházakat, árvaházakat működtet szerte az országban. Diák-támogatási programjuk keretében magyar emberek segíthetik a kongói kisdí-

Kézművesség és sport a Szent-Györgyiben

Várnak minden iskolába készülő gyermeket szüleivel együtt a Dr. Szent-Györgyi Albert Általános Iskolába a következő kézműves- és sport-foglalkozásokra: *január 20-án* játékos spotfoglalkozás az iskolában 9-től 10.30 óráig;

február 16-án farsangi kézműves foglalkozás és táncház 17-től 18 óráig; *február 28-án* nyílt nap, tanítási órák látogatása 8-tól 11 óráig; *március 14-én* tavaszváró kézműves-foglalkozás 17-től 18 óráig. (Cím: Szérvő utca 40.)

Manó Tanoda

A Mustármag Keresztény Óvoda, Általános Iskola és Gimnázium Manó Tanodát indít *január 17-től* a leendő 1. osztályosoknak.

A játékos matematika, gyermektorna, mese, néptánc, bábjáték, tánc és dráma foglalkozáso-

kon a szülők és gyerekek ismerkedhetnek az iskolával és a tanító néikkel.

A foglalkozások ideje: minden szerdán 16.30-tól 17.30 óráig.

(Cím: Templom utca 5. Telefon: 388-8130. A foglalkozásokon való részvétel ingyenes.)

Ismerkedés a „Mókusban”

Az Andor Ilona Ének-Zenei Általános és Alapfokú Művészeti Iskola várja a jövő első osztályosokat és szüleiket. Az elsős tanítók bemutatás órát tartanak *március 7-én* 8-tól 10 óráig. * Játékos foglalkozások a

nagycsoportos óvodásoknak *március 9-én* 16 óráig.

(Cím: Mókus utca 2. E-mail: info@andorilonaiskola.hu, honlap: www.andorilonaiskola.hu, telefonszám: 388-8903.)

Iskolabörze

A Békásmegyeri Nevelési Tanácsadóban, a Bebó Károly utca 13. szám alatt a kerületi iskolák bemutatkozó rendezvényét tartják Iskolabörze elnevezéssel *február 1-jén* 10-től 18 óráig. A rendezvényre azokat a szülőket várják, kiknek gyermeke beiskolázás előtt áll.

Tanárok koncertje

Az Aelia Sabina Alapfokú Művészetoktatási Iskola tanárai hangversenyt adnak az Óbudai Társaskörben *január 24-én* 18 órakor.

A reformkor és Arany költészete

Műveltségi vetélkedőt rendeznek a Magyar Kultúra Napja tiszteletére az általános iskolák hetedik, nyolcadik osztályosainak *január 18-án* 15-től 18 óráig az Óbudai Művelődési Központban. Téma: a reformkor és Arany János költészete.

4 hét alatt angolul

Miért tanulna évekig?
Miért költene százazreket?
80 óra alatt stabil alapok,
magabiztos beszéd tudás.
www.playingenglish.com
(06-1) 322-1537

voltam. Magyarországra érkezésem előtt még sohasem jártam Európában. Mellbe vágott az óriási különbség aközött, amiben felnőttem, s aközött, amivel itt szembeültem. Számomra kézenfekvővé lett, hogy ha tudok, segítenem kell a szülőföldemen, s egyáltalán Afrikán.

A külföldiek egy része gyakran nagyon szerény körülmények közül érkezik, de sok tekintetben mégis emberközpontúbb világot hagyott maga után. Ahmet például mindig mosolyogva fogad, ha betérek az étterembe, és kedvesen érdeklődik, hogy milyen volt a napom, hogy vagyok. France úgy üdvözölt már az első találkozásunk alkalmával is, mintha régről ismertük volna egymást. Az ő értékrendjünkben a pénz még

nem mindenható, pusztán eszköznek számít, s úgy vélik, társalgásokat nem e-mailben vagy sms-en keresztül kell folytatni, hanem élőben, szemtől-szembe, hogy lássuk a másik arcát, a mozdulatait, hiszen az arcjátékunkkal és a gesztusainkkal is beszélünk.

Miért bánunk másképpen a külföldiekkel vagy a más vallásúakkal? Hiszen újat tanulhatunk tőlük!

Egy országban, városban, akár egy kerületben, sőt akár egy házban élünk velük, tanulnak, dolgoznak éppúgy, mint mi magyarok, megtanulják nyelvünket, átveszik életformánkat.

Segítsünk nekik beilleszkedni, mert, mint hallottuk: „segíteni kiváltság”!

Molnár Éva

Szolgáltatás

■ **ÓBUDÁN, BUDÁN NON-STOP HŰTŐ, FAGYASZTÓ, AUTOMATA MOSÓGÉP SZERVIZ.** Javítás esetén ingyenes kiszállással, garanciával 3 órán belül. Tel.: 06(20)928-7507, 368-0864. Kovács Sándor

■ **HŰTŐGÉP SZAKSZERVIZ ÓBUDÁN!** Lehel, Zanussi, külföldi hűtőgépek javítása 32 éves gyakorlattal. Várhídi Gábor. Tel.: 250-0921, 06(20)972-5032

■ **Hűtőgépszerviz Óbudán!** Megbízhatóság, szakértelem több évtizede. Kelényi Imre, Keve utca 21. Tel.: 242-6823, 06(30)931-3686

■ **Mosógépek, villanybojlerok, hőátvitel-kályhák javítása garanciával, 2 órán belül, hétvégén is.** Halmos Ferenc: 329-7988, 06(30)949-4701

■ **FÉG gázkészülékek** szakszervize. Javítás, felújítás garanciával. Adás-vétel, ingyenes kiszállás. Tel.: 244-5577, 06(30)429-2991

■ **Intarziakészítést és bútorrestaurálást** vállalok 15 éves gyakorlattal. Eredeti bútorok (Biedermeier, barokk, stb.) készítése. Tel.: 06(30)250-4471

■ **BÚTORGYÁRTÁS, házigyári konyhák** felújítása és egyedi bútorok készítése ingyenes felméréssel. Tel.: 250-5518, 06(20)318-8409

■ **Redőny, relax** szerelés, garántáltan legolcsóbban! Kiszállítás, felmérés ingyenes! Tel.: 06(20)341-0043

■ **BETÖRÉSVÉDELEM. Biztonsági** ajtók, ajtó-és ablakrácsok. Bemutatóterem: Bp., XIII. Szent I. krt. 10. fszt. 5. Tel.: 349-3918, 06(30)948-2175, www.betoresvedelem.com

■ **Javítás, szerelés (víz, villany, mechanikai)** a kertületben. Tel.: 06(30)964-5331

■ **Festés, mázolás, tapétázás, gipszkarton-szerelés, burkolás, parkettás munkák, magánszemélyek, közületek részére!** 06(30)212-3308

■ **Parkettacsizolást, lakkozást, javítás, szegélykezelést, lerakást** vállalok. Barabás Jenő kispáros. Tel.: 349-4899, 06(70)280-0479

■ **Tévéjavítás azonnal** garanciával! (Orion, Videoton, Itt-nokia, Nordmende, Vestel, Schneider) Tel.: 06(20)471-8871

■ **Kert-telekredezés. Fakivágás, gallyazás, bozótirtás, gypepesítés, esőcsatorna tisztítás, talajcsere, kerítés, járda, térkő lerakása, permeterzés, öntözőrendszer kiépítése.** Tel.: 273-0369, 06(20)948-400

■ **Fuvarozás, költöztetés** megbízhatóan, olcsón 2 és 4 t-ig vidékre is, rakodással. Kertületeknek kedvezmény. Tel.: 405-5889, 06(30)996-4538

■ **Festés, tapétázás, gipszkartonozás, lakásfelújítás** speciális igényekre is egyedi megoldásokkal! Referenciával! Tel.: 06(70)235-1608

■ **KERÜLETI GYORSSZERVIZ, víz, gáz, fűtés, villany szerelés, vízórák kiépítése, csőrepedések megszüntetése, teljes körű gázkészülék javítása, garanciával 0-24 hétvégén is.** Gépi dugulás elhárítás. Tel.: 321-3174, 06(20)342-5556

■ **Tapétázás, festés, mázolás** árengedményrel! Kiegészítő munkákkal, közületeknek is. Tel.: 359-1782, 06(30)283-1354 Bodzsár Ferenc

■ **Vízszelzés, gyorsszolgálat, csőrepedés** javítása, műszeres csőrepedés keresés, duguláselhárítás, garanciával. Tel.: 06(30)914-3588

■ **Vízóraszzerelés, teljes ügyintézés** csapok, mosdók, wc, gázkészülékek javítása. Tel.: 251-4912

■ **Automata mosógépek, mosogatógépek, szárítók, villanybojlerok, villanytűzhelyek** javítása. Hétvégén is hívható. Tel.: 243-8490, 06(20)947-0774

■ **Könyvelőiroda Óbudán!** Magánszemélyek adóbevallása, egyéni vállalkozók, gazdasági társaságok teljeskörű könyvelése! 06(30)948-6249, 453-3447

■ **Mosógépek összes** típusának javítása 4 órán belül, 1 év garanciával. Tel.: 389-8073, 06(20)910-5311

■ **Hajdú, Energomat, Minimat, NDK és nyugati típusú mosógépek** javítása 1 év ga-

ranciával. Tel.: 389-8073, 06(20)910-5311

■ **Konténer-expressz olcsó** sít, hulladék-szállítás 4-10 köbméteres lenyitható konténerrel, lomtalanítás kedvezményekkel! Tel.: 06(30)948-4000

■ **Kőműves munkákat** és családi ház építését olcsón vállaljuk. Tel.: 06(20)220-0283, 06(30)-501-7844, 250-5034.

■ **BURKOLÁS! Fürdőszobák, konyhák, WC-k burkolását, kőművesmunkáit, csempe javítását** vállalom. Tel.: 06(30)341-3423, 367-2869

■ **Lakatos Sanyi** bácsitól: rácsot, rácsajtót, fémablakot, fémajtót, kaput, kerítést, vasszerkezetet stb. Tel.: 06(20)921-0073

■ **Duguláselhárítás, kerületi gyorsszolgálat!** Csatornák, mosogatók, fürdőszobák! Kamerás csatornavizsgálat garanciával! Tel.: 230-9357, 06(30)251-6123

■ **Festés, mázolás, tapétázás** magánszemélyeknek, társasházaknak garanciával. III kerületben kedvezmény! Tisztség, pontosság! Ingyenes kiszállás! Tel.: 256-4425, 06(20)994-7726

■ **Horváth Ákos** ajtó-, ablakdoktor. Mindenféle ajtók, ablakok illesztését, javítását, átalakítását (bukóról nyílóra), szigetelését, záruk cseréjét vállalom garanciával. Felmérés díjtalan! Tel.: 368-3604, 06(70)550-0269

■ **Villany szerelés, falfűrés, garanciával** rövid határidővel, Jakab József villany szerelő mestertől. Tel.: 06(30)940-6162

■ **Családokhoz közvetítünk** megbízható, lelkiismeretes babysittereket, idősgondozókat, bejárónőket. Empátia: 336-1094, 06(20)465-8458, 06(70)380-5620

■ **Családi és hétfélig** házak tervezése teljeskörű ügyintézés. Tel.: 06(20)801-2117

■ **Költöztetés, lomtalanítás, áruszállítás, csomagolás, vízóraszzerelés, fuvarvállalás.** Ingyenes felmérés! Tel.: 06(20)972-0347, 403-9357, 06(30)589-7542

■ **Villany szerelés azonnal!** Hibaelhárítástól a teljes felújításig. Petrás József villany szerelő mester. Tel.: 06(20)934-4664, 246-9021 ELMŰ által minősített vállalkozás.

■ **FAKIVÁGÁS, KERTRENDEZÉS.** Tel.: 06(70)530-6567

■ **Konténer-expressz olcsó** sít, hulladék-szállítás 4-10 köbméteres lenyitható konténerrel, lomtalanítás kedvezményekkel! Tel.: 06(30)948-4000

■ **KÖLTÖZTETÉS OLCSÓN** szakszerűen! Ingyenes pótkocsi, dobozok. Bauer-Teher: 292-1612, 06(30)944-3717

■ **Duguláselhárítás naponta, garanciával.** III. kerületieknek 20 % kedvezmény. 340-1459, 06(20)917-6716

■ **KÖLTÖZTETÉS, NEHÉZGÉP-SZÁLLÍTÁS, lomtalanítás, nemzetközi fuvarozás** 7,5 t-ig, zongora, páncélszekrény. Tel.: 06(30)948-2206

■ **ENDEL Házszerviz** = Ingyenes Otthon szolgálat! Fodrászat, pedikűr, masszázs, gyógytorna. Ápolás-örzés, jogi-egészségügyi tanácsadás! Tel./rögzítő/fax: 06(26)317-792 www.endel.hu

■ **Villany szerelés NONSTOP, hibaelhárítás,** Kuklics Ferenc villany szerelő mester, ELMŰ által regisztrált vállalkozó. Tel.: 06(20)965-2922

■ **Kutyakozmetika nyílt** a III. Vörösvári út 19-ben. Kedvezményes árakkal várunk minden fajta kutyust, cicát, kisállatot. Tel.: 06(20)4501977

■ **Kertészeti munkákat** vállalok: lombfel-szedés, teletisztítás, faültetés, fakivágás, ásás, hőeltakarítás. Tel.: 06(30)602-6925

■ **III. kerületi könyvelőiroda** bérszámfejtési is tudó mérlegképes könyvelő keres. Érdeklődni lehet munkanapokon, 8-16-ig a 430-0078 telefonszámon.

■ **Tamási Zoltán** gázkészülékek javítása, karbantartása. Tel.: 06(70)371-8349; 06(20)964-5621. Műszeres vizsgálat!

■ **„ALFA” tv, videó, számítógép** szerviz. Ingyenes kiszállás, helyszíni javítás. Az elvégzett javításra garancia, nyugdíjas kedvezmény. Tel.: 243-2730, 06(20)997-2747

■ **Tv-videó-távírányító szerviz.** Javításnál ingyen kiszállás. Hétvégén is! Garanciával, 15% kedvezmény. Új készülékek nagykeres-

kedelmi áron kaphatók. Cím:Kabar utca 5.(A Kabar u. 6.alatti üzlet nem a miénk)Tel.:243-3844,ügyelet:06(20)316-0933

■ **Vállalunk burkolást, vízszelést, asztalosmunkát** (konyhák, étkezők, fürdőszobák, teljes körű felújítása). www.burkolo.uw.hu Tel.: 06(20)323-4471

■ **Lakatosmunkát mindennemű** vállalkozás. Zárszerelést, védőrács, rácsos ajtó korlát, galéria, kerítés, kapukészítés, javítást. Tel.: 243-3294, 06(20)9424-943

■ **Vízóraszzerelés, teljes ügyintézés** csapok, mosdók, WC, gázkészülékek javítása. Tel.:251-4912

■ **Társasházak tisztántartása, ablaktisztítás, kertrendezés.** DS-BALDINI BT. Tel.: 06(20)238-7300

■ **„ENDEL” Házszerviz** = Ingyenes Otthon szolgálat! Takarít, mos, vasal, kertápolás, fest, burkol, szigetel, víz-villany szerelés, javítás! Tel./rögzítő/fax. 06(26)300-419

■ **Teljes körű központi fűtés-, víz-, gázszerelés-tervezéssel, javítással, kivitelezéssel.** Tel.:324-8692, 06(30)982-6269

■ **Redőny-,relaxa-,harmonikaajtó-,szalagfüggöny-,roletta-,szúnyogháló-szerelés, javítás.** Tel.: h-p: 261-7298, 06(30)318-5217, szo-v: 06(30)318-5217

■ **Ablaktisztítás, nagytakarítás, szőnyeg, kárpittisztítás** helyszínen. Tel.:420-5830, 06(20)981-5412

■ **VÍZSZERELÉS-GYORSSZOLGÁLAT!** Duguláselhárítás, csőtörések, WC-k, csapok javítása, hétvégén is. Tel.: 06(30)200-9905, 06(70)501-7457

■ **REDŐNYGYÁRTÁS MŰHELYÁRON!** Relaxa-készítés, javítás, szalagfüggöny, három munkanap alatt. Tel.: 370-4932

■ **LAKÁSFELJÚTÁS! SZOBAFESTÉS, MÁZOLÁST, TAPÉTÁZÁST** ingyenes takarítással, PARKETTALERAKÁST, -csiszolást, javítást, csempézést vállal kispáros. Tel.: 202-2505, 06(30)251-3800

■ **ZÁRSZERVIZ: ajtózáruk, hevederzárak** árusítása, felszerelése, javítása, nyitása. Tel.: 242-1389

■ **DUGULÁSELHÁRÍTÁS NON-STOP,** csatornaszerviz garanciával. Tel.: 240-8113, 06(20)335-3411, 06(30)912-9017

■ **TV-VIDEÓ SZERVIZ.** Díjtalan kiszállás, 10% kedvezmény. Cím: Kabar utca 6. Nyitva: h-p 9-től 17.30 óráig. Tel.: 244-3998

■ **Társasházak közös** képviselőlet számító-gépes adatfeldolgozással, jogi és karbantartói háttérrel vállaljuk. Legjobb szolgáltatás - a legkedvezőbb áron. E. Service Kft. 1078 Bp., Nefelejcs u. 41. Tel/ fax: 786-0211, Postacím: 1437 Bp. Pf: 813

Elad-vesz

■ **Magas áron** készpénzért vásárolok teljes hagyatékot, mindenféle régi holmit, padlápincet. Tel.: 06(30)366-0917; 06-62-409-148; régiholmik@citromail.hu

■ **Opera Antikvárium** készpénzért vásárol könyveket, könyvtárakat, képeslapokat, vitrintárgyakat, festményeket, hanglemezeket, CD-t, DVD-t. Tel.: 332-0243

■ **Bélyeggyűjteményeket, 1950 előtti** képeslapokat, cserkész emléktárgyakat, le-velborítottakat vásárolunk. Bp., VIII. ker. Szentkirályi utca. 6. (Rákóczi útnál). Telefon: 485-5060

Egészség

■ **Szemölcsök, pattanások, zavaró** bőrkínő-ések lézeres megszüntetése. Hagyományos bőr- és nemgyógyászati kozmetológiai rendelés is. Bejelentkezés hétfőn és szerdán, 17-19-ig telefonon: 364-8889, cím: 1143 Stefánia út 109.

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés. Bőrkínőések, értágulatok eltávolítása, gyermekbőrgyógyászat. Budapest, 1027 Horvát u. 28. (Margit-körút-nál) Dr. Faragó Katalin Bejelentkezés: 06(30)964-5436

■ **Dr. Vojczek Éva** bőrgyógyász, kozmetológia, pszichoterápia, pszichodematológia. Tanácsadás és pszichoszomatikus betegségek kezelése. Rendel: 1033 Tavasz u. 7. 06(30)954-0942, e-mail:vojczekeva@freemail.hu, honlap: www.vojczek.hu

■ **Végleg leszoktatjuk** a dohányzástól 26 perc alatt biorezonanciás mágnessterápiával 6000 Ft-ért, a Vörösvári úti és a Békási SZTK rendelőkben bejelentkezéssel: 06(70)271-9867

■ **Klasszikus bőrgyógyászat** 2007. január 5-től bőrgyógyászati magánrendelésre előzetes időpontegyeztetés a 06(20)340-8879 telefonszámon. Cím: III. ker. Tavasz u. 7. Rendelési idő: péntek 17-18 dr. Pető Éva bőrgyógyász főorvos.

■ **Fogyasztó, alakformáló, mellnövelő** masszáz, energiatöltés, migrén-terápia, féláron. Tel.: 06(30)224-5216

■ **Fogsorkészítés 32500 Ft** plusz költségek nélkül. A javítás megvárható. Lakáson is. Szél u. 10. Tel.: 240-2059, 06(20)493-1675

■ **Fül-orr-gégészeti** magánrendelés minden szerdán 18.30-tól 19.30-ig. Cím: Orvosi Centrum III. Kolyos tér 1/b. Tel.: 388-9406, 388-6077. dr. Müller Zoltán főorvos

■ **Bőrgyógyászati, kozmetológiai** magánrendelés: dr. Pardavi Agnes. Helye: 1035 Szentendrei út 10. Ideje: hétfő, szerda 16-18 óráig, illetve igény szerint. Bejelentkezés: 06(30)201-9198

■ **Fogászat! Felöltés** és gyermekellátás. Fájdalmentes kezelés, kedvező árak. Tel.: 06(30)310-7923, 466-6065 Dr. Barna Mónika

■ **Okleveles masször** házhoz megy, svéd-roma-talpmasszázs. Páll Jenő. Tel.: 06(70)310-1508

■ **Ekcéma, szénanátha, ételallergia** és egyéb allergiás betegségek kivizsgálása és homeopátia kezelése dr. Braun Erna. Tel.: 368-8618; 06(30)362-7949

■ **Stresszoldás 06(30)964-5331**

Oktatás

■ **NÉMET beszédcentrum** nyelvoktatás, speciális oktatóprogramokkal. Alapfoktól, minden korostól, (Goethe-Intézet és külföldi tapasztalatok alapján). Tel/fax. 388-6828, 06(70)203-7263

■ **Matematika-fizika, magyar, történelem, kémiatanár** a Flóriánánál. Korrepetálás, tehetséggondozás, bukásmegelőzés, középszintű és érettség előkészítők, hiánypótlás minden délután 06(20) 946-2027

■ **ATI@ Autós-Motoros** Iskola. A vezetés iskolája. Kedvezményes tandíjak és vizsgadíjak 30% állami támogatással. 1035 Bp., Szentendrei út 34. Tel/fax: 368-6299, 250-0976, 430-0909, OKÉV: 07-0610-03. www.ati.hu

■ **Számítógép-kezelés** oktatása, egyéni tanfolyamok, a saját gépén is. Tel.: 06(30)964-5331

■ **Matematikkorrepetálás (egyéni)** közép- és főiskolásoknak (analízis, valószínűség-számítás, mátrixok). Tel.: 250-4742, 06(70) 708-5355

■ **Orosz nyelvtanítást** vállalok professzionálisan, intenzíven is. Nyelvvizsgára felkészítés - akár műszaki, szakmai anyaggal bővítetre is - anyanyelvi szinten. Érd. 06-26-325-186

■ **KÁLLAY AUTÓSISKOLA.** Évek óta az élmezőnyben. Családi hangulatú, kiscsoportos autóstanfolyamok kedvezményekkel, részletfizetéssel. Tel.: 388-1533 és 06(30)933-3619 www.kallayautosiskola.hu

■ **Államilag elismert** dajka, pedagógiai asszisztens, gyógypedagógiai asszisztens szakképzést indít a Kasza Szakképzési Központ. Tel.: 276-5918

■ **Matek, fizika** tantárgyakból egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, felkészí-

tést vállalkozó Óbudán az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 06(30)604-1748

■ **Magyar nyelv és irodalom, történelem és esztétika tanár** egész évben oktatást, felkészítést, korrepetálást, vállal Óbudán, az általános iskolától az egyetemig. Tel.: 367-4809, 06(70)619-5546

■ **4 hét alatt angolul.** Miért tanulna évekig? Miért költene százazreket? 80 óra alatt stabil alapok, magabiztos beszéd tudás. www.play-english.com (061)322-1537

■ **Angol órák** minden szinten, diplomás, gyakorlott tanárnőnél. Tel.: 367-8160, 06(20)243-9043

■ **Jovenker Oktatási Központ** szabás-varrás és smink kezdő tanfolyamokat szervez www.jovenker.hu vagy tel.: 06(20)955-4357

■ **Orosz nyelvyakorlás** olyan tanítványoknak, akik nem akarják elfelejteni, sőt fejleszteni akarják nyelvtudásukat. Tel.: 06(20)582-9935

■ **Jovenker Oktatási Központ** OKJ-os tanfolyamokat szervez lakberendező, divattervező (februári kezdés) www.jovenker.hu vagy tel.: 06(20)955-4357

■ **Német nyelvtanítás,** nyelvvizsgára felkészítés tanárnőnél a Római lakótelepen 06(20)224-9675

■ **Angol magánórák** több évig Angliában élt tanártól a Flóriánnál. Tel.: 06(30)285-2879

■ **EREDMÉNYES ANGOLNYELVOKTATÁS** gyakorlott tanártól. Nyelvvizsga-felkészítés minden szinten. Tel.: 367-0256

Ingtatlan

■ **SURÁNY IV-ben** eladó egy 100 nm-es (80 nm-es 2 szintes, összkomfortos lakás + 20 nm garázs tárolóval) ház, nagy teraszsal, kilátással a Pilisre, 1086 nm-es telken. Tel.: 06(30)564-8326, 06(26)395-213

■ **A Családi Ingatlan** Centrum keres és kínál eladó és kiadó ingatlanokat. Vevőknek ingyenes, eladóknak 3 % kizárólag sikeres közvetítés esetén. Tel.: 06(20)520-3140, 06(30)210-5979, csic@t-online.hu

■ **PILISSZÁNTÓN, Budapesttől** 18 km-re Délnyugati fekvésű zártkerti telek, vízzel, gázzal, 3% beépíthetőséggel ELADÓ. Területe: 1100 nm-es + 550 nm bónusz. Ára alku nélkül 4.5 M Ft Tel.: 367-3037, vagy 06(70)282-8177

■ **120 nm-es helyiség** kiadó Csillaghegyen, családi ház telken raktárnak, garázs-nak, műhelynek. Tel.: 240-9728

■ **Szétköltözők figyelem!** Egy 35 nm-es (7 M Ft) és egy 42 nm-es (9 M Ft) lakás Kálvária téren (VIII. ker) irányon eladók vagy nagyobbra cserélhető. Tel.: 06(30)284-8429, 313-0334 (este)

■ **III. kerületben** eladó, kiadó ingatlanokat keresünk regisztrált ügyfeleink részére 437-0361 10-18 óra között, 06(70)456-1031 Rezes Katalin Ingatlanbank Óbuda Csillaghegyi Iroda.

■ **Remeteszlősen** 200 négyszögletes telek 3 szintes házzal eladó vagy kisebb ingatlanokra elcserélem megegyezéssel. Tel.: 06(30)284-8429, 313-0334 (este)

■ **Családi ok miatt** sürgősen eladó Csillaghegyen, a lakóparkkal szemben 2 lakásos, összkomfortos, cirkófűtéses családi ház (egy garzon és egy 3 szobás) 135 négyszögletes kerttel. Irányár: 34 M Ft. Tel.: 06(30)550-5953

■ **Az At Home** Budapest Network Kft. luxuskivitelű ingatlanokat keres külföldi ügyfelei részére. Bérletre és eladásra, Budán és Pesten. (Nálunk az Ön ingatlana az első!) Tel.: 240-2767, 202-1360, 06(20)262-7864, www.athomebudapest.hu, info@athomebudapest.hu

■ **Budapesttől 18 km-re,** Szigethalmon 76 nm-es, igényesen kialakított lakóparki ház beépített bútorokkal, garázzsal eladó. Irányár: 13,7 millió Ft. Tel.: 06(30)250-4473

■ **Ha házat, lakást** épít, vásárol, kérésére

megvizsgálom. Dr. Székely statikus. Tel.: 06(30)900-0963

■ **Ingtalaniroda keres-kínál** eladó-kiadó ingatlanokat 13 éve folyamatosan Önökért. Teljes körű, gyors korrekt ügyintézés 315-0031, 06(30)944-0088, www.amadex.hu amadex@axelero.hu

■ **Iroda Rómain** átadó egy megosztánám könyvelővel vagy szakfordítóval. Érdeklődni: 06(30)560-2155

■ **Dorogtól 5 km-re** családi ház eladó, cserelakást beszámítok. Irár: 19 millió. Érd.: 06-26-336-366

■ **Raktár utcában** garázs eladó vagy kiadó. Tel.: 06(30)486-9510

■ **Ha eladó, kiadó** ingatlana van, vagy keres a kerületben, forduljon bizalommal irodánkhoz. www.vivaotthon.hu Tel.: 239-0461, 06(20)983-1126

■ **Egy férőhelyes,** egyedi garázs kedvező áron kiadó (Pók utcai ltp.) Tel.: 06(20)454-8418

■ **A Veder utcában** eladó 3 szobás panellakás. Iár: 12,6 Tel.: 06(20)473-8783

■ **Óbudán, a Vörösvári úton,** háromszobás, panorámás, igényesen felújított és korszerűsített panellakás eladó. Irányár: 14,5 millió Ft. Érdeklődni: 06(30)952-6579-es számon.

■ **III. kerületben** keresünk eladó-kiadó ingatlanokat minden kategóriában ügyfeleink részére. Ében Ingatlaniroda: 365-1900, 06(20)320-5390, www.ebeningatlan.hu

■ **Kaszásdűlői ltp-en** 51 m²-es 1+2 félszobás, Budai hegyekre panorámás, 3. emeleti panellakás eladó. Iár: 10,5 mFt. Érd 18 órától a 367-1651; 06(20)424-8150

■ **Óbudán 1,5 szobás,** 33 négyzetméteres lakás eladó a Veder utcában. Tel.: 06(30)267-0838

■ **Csillaghegyen kétszobás** családi ház kiadó. Tel.: 06(20)911-9842

■ **Iroda olcsón** kiadó a Flórián tér közelében fűtővezeték. 15 m², kiváló közlekedés, jó parkolás, ADSL, telefon. Tel.: 06(20)943-9619

■ **Eladó két panorámás** összevonható építési telek Budakalász Rózsadombján. Víz van, egyéb közművek, gáz az utcában, csatorna hamarosan. Egyik: 890 m², 19 millióFt, másik 1075 m² 22,5 millióFt. Érd: 06 (30)222-1986

Állás

■ **Szeretne pénzt** keresni? Karriert építeni? Akkor itt a helye! Legyen AVON koordinátor vagy AVON tanácsadó. Hölgyek és Urak jelentkezését várom. Tel.: 243-2593, 06(20)388-2034, 06(30)289-9509. SMS-t is küldhet.

■ **Titkári, aszisztensi,** ügyintézői, szervezési területeken, magyar nyelvű számítógép ismerettel állást keresnek a III. kerületben. Tel.: 06(30)573-3073

■ **Óbudai székhelyű** mérnöki szolgáltató cég irodavezető-titkárnő pozícióba keres rátermett munkatársat. Jelentkezéseket írásban önéletrajzzal együtt kérjük eljuttatni a következő fax-számra: 437-0325; vagy e-mailben: imsys@imsys.hu

■ **Kereskedelmi Kft.** keres Budakalászi áruházába pénztárost, targoncavezetőt és min. kereskedelmi érettségivel rendelkező munkatársat osztályvezető helyettesi munkakörbe. Érdeklődni: Személyzeti osztály 06-26-546-514

■ **Asztalost gyakorlattal** felvesszünk Budakalászon. Tel.: 06(20)932-4244

■ **III. kerületi ingatlan-iroda** keres ingatlan közvetítésére vállalkozó partnereket. Rezes Katalin 06(70)456-1031

■ **Csillaghegyi háztartási** festékboltba nem dohányzó szakképzett, ebben a szakmában gyakorlott munkatársat keresünk. Tel.: 06(70)284-2676

■ **Óbudán a 37 busz** végállomásához, leinformálható bejárónót keresek hetente kétszer. Tel.: 06(30)353-7708

■ **Római-parti Alfa Art Hotel** szakképzett felszolgálót (06(20)468-9073) és gyakorlott szobaasszonyt keres. 06(70)633-0321

■ **Sürgősen keresünk** szobaasszonyt, Római parti szállodánkba. Érdeklődni: 06(20)587-2055

■ **600-1500 Ft/óradíjjal** hölgyeket keresünk pótmamának, baby-sitternek, idősgondozókat, takarítónőket Budapest és Pest megyéből. Tel.:205-8700,243-8280

Egyéb

■ **GÉPELÉST VÁLLALOK** rövid határidővel! Tel.: 06(30)481-7821

■ **Motorbeállómű kiadó.** Pünkösdfürdő út mellett, zárt, fedett, motorbeállómű hosszútávra kiadó. Tel.: 06(30)919-5018

■ **Argentín tangó** tangó tanfolyam indul kezdő és középfaladó szinten, táncudástól és kortól függetlenül január 19-én 19-20 óráig minden pénteken a Csillaghegyi Közösségi Házban (Mátyás k. u. 13-15.)

■ **Kolossy téri parkoló** kiadó. Tel.: 06(20)942-7401

■ **Fordítást vállalkozó** számlaképesen! Műszaki, pénzügyi, egyéb szakmai anyagok fordítását és lektorálását, oroszról magyarra és fordítva, anyanyelvi lektorálással. Fordítás németről és angolról magyarra, akár extra sürgősséggel is. Érd: 06(30)222-1986

■ **Babaruhabörze, pelenkavásárral** január 20-án! Ingyenes belépés! Asztaljegy árúsítás. Cím: III. ker. Mátyás király u 13-15. Tel.: 266-8193, 06(70)944-7813. www.babaruhaborze.hu

Régiség

■ **Megnyílt a Kreditor** Zalogház (III. Mátyás király u. 12.) Kedvező hitelfeltételek aranyékszerrel! Nyitva tartás: H-P: 8-16 óráig, Sz: 8-12 óráig. Telefon: 439-1560

■ **Antik bútorokat,** csillárokat, festményeket, órákat, könyveket, régi iratokat, teljes könyvtárat, porcelán, ezüst, dísztárgyakat, szőnyegeket, teljes hagyatékokat vásárol magángyűjtő. 06-62-409-148; 06(30)366-0917; régiholmik@citromail.hu

■ **Öszeres Fricinél** azonnali készpénz! Festmények, antik órák, ezüsttárgyak, vitrintárgyak, porcelánok, régi bizsuk, képeslap, kacsatok, teljes hagyaték vétele! Üzlet: Óbuda Zápor u. 10/b. Tel.: 240-7044, 06(20)977-2695

■ **Opera Antikvárium** készpénzért vásárol könyveket, könyvtárakat, képeslapokat, vitrintárgyakat, festményeket, hanglemezeket, CD-t. Tel.:332-0243

■ **Gellért Katalin** vásárol legmagasabb áron! Bútorokat, festményeket, dísztárgyakat, órákat, porcelánokat, csillárokat, szobrokat, varrógépet, írógépet, hangszereket, régiségeket, hagyatékokat. Díjtalan kiszállással. Tel.:06(70)528-1197

■ **Dr. Kovács Gizella** legmagasabb áron vásárol festményeket, akvarelleket, grafikákat, ezüsttárgyakat, dísztárgyakat, szobrokat, perzsaszőnyegeket, órákat, teljes hagyatékokat, bútorokat mindenféle régiséget. Hét végén is. Tel.: 240-1635, 06(20)965-1500

■ **NEVES ÉS ISMERETLEN FESTMÉNYEKET,** rajzokat, akvarelleket, képereteket, festői hagyatékokat vásárolok! Nagy Ernő. Tel.: 325-6881, 06(20)965-9048

■ **Bélyeggyűjteményeket,** régi képeket, régi képeslapokat és levélborítékokat vásárolunk. V. Bécsi utca 5. Tel.: 317-4757

■ **Lendvay Izabella** vásárol bútorokat, festményeket, műtárgyakat, könyveket, hagyatékokat. Díjtalan kiszállás. Tel.: 280-9308

Üzlet

■ **Flórián térnél** bérleti jog olcsón eladó, Pacsirtamező úton (27 m²). Tel.: 06(30)523-0868

■ **Budagyöngye Bevásárlóközpontban** 16 m²-es üzlethelyiség kiadó vagy eladó. Tel.: 06(30)966-6840

■ **III. ker. Kórház** utcai piacnál 15 m² rendezett üzlet kiadó, vagy átadó. Tel.: 06(20)207-0905; 250-7021

■ **Üzlethelyiség kiadó** III. ker. Szentendrei út 26. sz. alatt 25 m² alapterületű. Érdeklődni 15-17 óra között a 388-4726 telefonon. Napközben a 06(20)356-3906 mobilszámon.

■ **A Flóriánnál, a Kórház** utcában, 17 m²-es üzlethelyiség/iroda, havi 55.000 forintért kiadó, esetleg bérleti jog eladó. Tel.: 06(30)270-7070

Társkereső

■ **Egzsztenciája már** van de társa még nincs? Ebben segítünk. Személyiségközpontú társkeresés minden korosztálynak! Időpontegyeztetés hétköznap: 06(30)586-1123 vagy 335-0897

■ **Esély a boldogságra!** Belvárosi társkereső V. Váci u. 9. Sebők Andrea. Tel.: 06(30)403-2-203

■ **Társközvetítés, komoly** kapcsolatot keresőknek. Fogytékossgággal élők jelentkezését is várjuk 06(30)467-5921 www.kettenszebb.hu

■ **Válasszon társat** otthona biztonságáért! Fogytékossgággal élők jelentkezését is várjuk. Tel.: 06(30)467-5921; www.kettenszebb.hu

Autó

■ **Megvásárolnám** bármilyen típusú, állapotú személyes és teherautót 0-10-ig. Hitelt kiegyenlített, kérésre hához megyek. Tel.: 06(20)419-7208, 06(70)542-8502

Számítógép

■ **Computerklinika: számítógép-javítás,** karbantartás, vírusirtás, alkatrész-beszerezés, bővítés. Ingyenes kiszállással ünnepek között is. Hívjon bizalommal. Tel.: 06(30)857-2653

Építés

■ **Mindenféle építőipari** (felújítás, átalakítás, tervezés, kivitelezés, víz, gáz, föld, ács, burkoló, kőműves) munkákat vállalkozunk. Dőljön hátra, mi dolgozunk, profin, olcsón. Tel.: 06(20)980-5432, 06(20)965-1500

Függönyök

Széles méret- és mintaválasztékban

Függönyvarrás (150 Ft/m)

Karnisok

Hajlított, egyedi méretre is.

Ingyenes felmérés, és felszerelés !

SZÉLES BÚTORSZÖVET VÁLASZTÉK !!!!

AQUINCUM LAKÁSTEXTIL-MÉTERÁRU

(Pók utcai lakótelep), 1031 Budapest, Vizimolnár utca 2.

Tel./fax: 242-7157; Mobil: 06 (20) 926-3422

Nyitva H-P: 10-18, Sz: 9-13

E-mail: tex_ep@rubicom.hu; www.alakastextil.fw.hu

Grafikák

Gyulai Líviusz grafikusművész kiállítását *Bakonyvári Ágnes* művészettörténész nyitja meg *január 19-én* 18 órakor az Óbudai Művelődési Központ San Marco Galériájában. Fuvolán közreműködik: *Parragh Emese* és *Szentesi Dorottya*. (A kiállítás *február 2-ig, hétköznapokon 9-16 óráig látogatható*.)

Emlékest

Az elmúlt huszonöt év alatt elhunyt tagjaira emlékeztek a Krúdy Gyula Irodalmi Körben *január 11-én* a Kéhli Vendéglő Krúdy Szalonjában.

Foltvarrók bemutatkozása

A „Quilt Art 20” nevű foltvarró csoport tagjainak a Budapest Galéria Kiállítóházában *január 19-től* látható kiállításához kapcsolódik a Textilmúzeumban egy vetítéssel egybekötött előadás *január 20-án 10 órától*. (Részvételi díj: *3000 forint*. A Kiállítóház címe: *Lajos utca 158.*, a Textilmúzeum címe: *Lajos utca 138.*)

Szőnyegek a könyvtárban

Gulyás Judit textilművész „Textúrák” című szőnyegtárlata *január 31-ig* látható a Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár békásmegyeri bibliotékájában (Füst Milán utca 26.).

Fényképek „Feketén fehéren”

Vajda János fotói „Feketén, fehéren” címmel *február 4-ig* tekinthetők meg a Békásmegyeri Közösségi Házban. (Cím: *Csobánka tér 5.*)

Tiltott-túrt avantgárd

Kassák képzőművészete az 1960-as években - ez áll a középpontjában annak az időszak kiállításának, melyet az idén 30. születésnapját ünneplő Kassák Múzeumban láthatnak *március 11-ig*. (A múzeum címe: *Fő tér 1.*)

Kassák Múzeum

Kamarazene korhű hangszereken

Fuvolára és hegedűre írt szólók, duettek és triók, valamint a Bach-család szerzeményei csendülnek fel a Kassák Múzeumban tartandó ingyenes kamarazenehangversenyeken, melyeken a muzikusok korhű hangszereken játszanak.

Az első koncertet *január 14-én* rendezték. Ekkor olasz duettek és szólókat adott elő

Balogh Vera fuvolán és *Feltein Attila* hegedűn.

Legközelebb *január 21-én* 11 órai kezdettel duettek és triókat hallhat a közönség az Arcangelo Kamarazeneegyesület előadásában. A művészek Purcell g-, illetve d-moll fantáziáját, Ville-neuve a-moll szvitjét, Corrette a-moll szonátáját, Telemann A-dur kánonját -szonátáját, Haydn

D-dur trióját és Schubert B-dur trióját játsszák. Közreműködik: *Soltész István* hegedűn, *Draskóczy Eszter* hegedűn és brácsán, valamint *Henczer Veronika* gordonkán.

A Bach-család duettjei és szólói csendülnek fel *január 28-án* 11 órakor *Balogh Vera* fuvola- és *Feltein Attila* hegedűművész előadásában. Hallható lesz *Johann Christian*

Bachtól a C-dur duett, *Carl Philipp Emanuel Bach* fuvolára írt a-moll szólószonátája, *Wilhelm Friedemann Bachtól* az Esz-dur duett, *Johann Sebastian Bachtól* hegedűre írt C-dur szólószonátája (III-IV), valamint az előadás utolsó számaként *Carl Philipp Emanuel Bach* G-dur duettje. (A belépés díjtalan. Cím: *Fő tér 1., Zichy-kastély.*) **Sz. Cs.**

Bulizzon a Veteránokkal!

A Veterans együttes korát tekintve fiatal, ugyanis pontosan egy évvel ezelőtt, **2006 januárjában** alapították fiatalos zenészek.

Tagjai az 1960-as, '70-es és '80-as évekből ismert együttesekben, így egyebek mellett a The Flowers-ben, a Nevada-ban, a Teng's-Leng's-ben, a Wanderers-ben zenéltek. A muzikusok elhatározták, hogy eddigi sikereiktől, a pozitív visszajelzésektől ösztönözve igyekeznek tovább népszerűsíteni az igényes élőzenét, megidézve a '60-as és a '70-es évek bulizós hangulatát.

Csak néhány név az előadók táborából, kiknek muzikáját repertoárjukra tűzték: Beatles, Bill Haley, Rolling Stones, Fats Domino, Roy Orbison, Little Richard, Animals, Illés, Omega.

A városrészben élőket örökzöld dallamokkal, fergeteges házi buli han-



gulattal várja a Veteran Beat Band péntekenként *19-től 23 óráig Kaszásdűlőn*, a Pethe Ferenc tér 2. szám alatti klubhelyiségben. (A belépőjegy ára: *700 forint*. Jegyek rendelhetők a *06-20-332-4870-es számon*, *Faur Tibornál*.)

Hagyományos szólógitáron *Papp István*, ritmusgitáron *Bócz Ferenc*, basszusgitáron *Kubicsek Sándor*, orgonán *Bárány György* játszik, *Jakab László* dobol, *Faur Tibor* a zenekar vezetője énekel **(sz. cs.)**

Van Gogh művészete

A festő alkotófolyamata lélektani háttere *Van Gogh* művészetének tükrében címmel tartja első összejövetelét a Művészetbarát - Művész - Gyűjtő Klub *január 26-án* 17.30 órai kezdettel az Óbudai Művelődési Központban.

A rendezvény vitavezetője, előadója *Sipos Endre* festőművész, tanár. A meghívott vendégek neves művészek és művészettörténészek lesznek. (A klub szervezője *Szabó Erzsébet*. Telefonszám: *388-2373; 388-7370, illetve 06-30-238-8371.*)

„A Benedek”

A Magyar Rádió Karinthy Színpadának bemutatója: **Benedek Miklós** estje *január 29-én* 19 órától az Óbudai Társaskörben. Zongorán kíséri: *Szilassy Nelly*. Szerkesztő-rendező: *Kaposy Miklós*. (Belépőjegy: *1200 forint*. Cím: *Kiskorona utca 7.*)



HERMANN ZOLTÁN MŰVEI A BUDAPEST GALÉRIÁBAN. Már hírt adtunk arról, hogy „Szélezget” címmel *Hermann Zoltán* festőművész alkotásaiból állítottak össze kiállítást a *Lajos utcai Budapest Galériában*. A tárlatra múlt év végéig várták az érdeklődőket

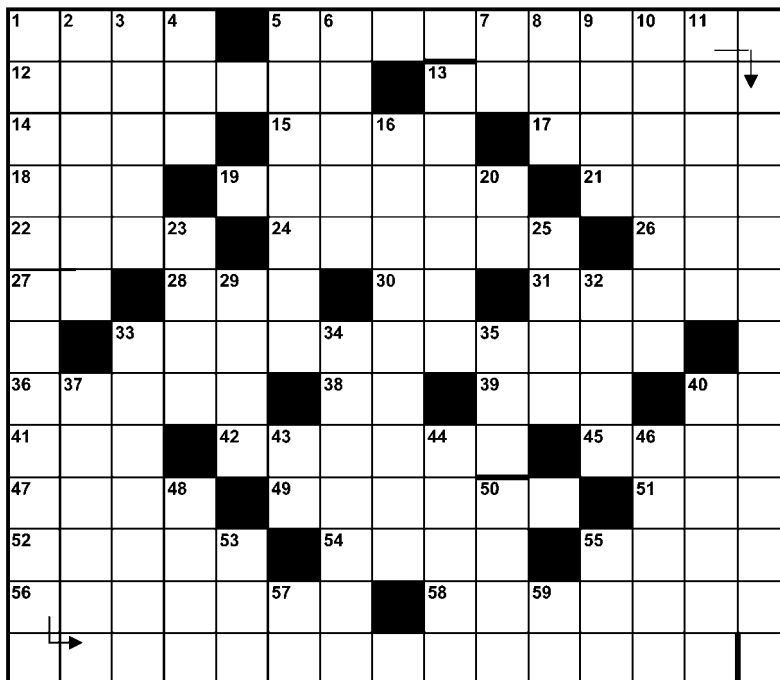
Fotók: ANTAL ISTVÁN

Január

Rejtvényünkben Radnóti Miklós „Január” című verséből idézünk. Beküldendő a vízszintes 5. és a függőleges 1. sorok megfejtése.

VÍZSZINTES: 1. Madár. 5. Az idézet eleje (zárt betűk: S. Ő. N. I. G.). 12. Az Emberi sors írója. 13. Hibássá tenné. 14. ...háza, városunk. 15. Belga, spanyol és perui autók jele. 17. Lelép. 18. Rádium és nitrogén. 19. Diákszállás, viccesen. 21. Amely személyt. 22. Cameron ..., amerikai sztár. 24. Tüzeltek. 26. Oxigén és rénium. 27. Járóhely. 28. Rövid radiáns! 30. Ámonnal egyesült. 31. Közvetlenül itt. 33. Moszkva közeli repülőtér. 36. Huszonkét órára. 38. Orosz repülőgép betűjele. 39. A rövid szelén. 40. Levesbe kell! 41. Nyelvtani fogalom. 42. Piros autó, angolul. 45. Megyénk. 47. Dupla germánium. 49. Amennyiben felfogja (két szó). 51. Vatikáni, magyar és norvég autók jele. 52. Névelős rozsa. 54. R. S. B. É. 55. Jim ..., márkanev. 56. Jugoszláv autó volt. 58. Eperízésítésű folyadék.

FÜGGŐLEGES: 1. Az idézet folytatása (zárt betűk: L. É. Ö.). 2. Rendjeit. 3. Női név. 4. Visszafelé ízesít. 5. Vajon manóféle?! 6. Ilyen növény is van. 7. Rövidített numero. 8. Kanala egynemű betűi. 9. Egyiptomi, spanyol és osztrák autók jele. 10. Fényes anyagot felkenő. 11. Philip ..., magyar névelővel francia színész volt. 13. Lustát. 16. Takarmányszállításra használt kézi eszköz. 20. Ez megfordult! 23. Cirkónium és erbium vegyjele. 25. Sakk-állás, fordítva. 29. Karerő része! 32. Körülfog. 33. Varrass be a széleken. 34. Színésziünk, József. 35. Ittrium, argon. 37. Nyelvtani fogalom. 40. Másként ért. 43. Indulatszócscsa. 44. Arbat iraki város másként. 46. Névelős szerv. 48. E. V. T. Ű. 50. Szaggatá. 53. Fül angolul. 55. Tibet része! 57. V. Ű. 59. Részvénytársaság.



Ipacs László

A megfejtéseket az 1035 Szentendrei út 32. szám alá nyílt levelezőlapra **január 26-ig** várjuk.

A helyes megfejtést beküldők között *három receptfüzetet* sorssalunk ki, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át.

A január 2-án megjelent „Újévre” című rejtvényünk helyes megfejtése: „*És most boldog új esztendőt kíván szebbnél szebb jövődöt*”.

Jutalmat kapnak: *Oravecz Gábor* 1031 Budapest, Rozália utca 37.; *Szabó Mihály* 1032 Budapest, Váradi utca 34.; *Bartha Mónika* 1035 Budapest, Szentendrei út 32.

Békásmegyeri Községi Ház

(Csobánka tér 5., Tel.: 243-2432, bkhouse@axelero.hu, web.matavnet.hu/bkhouse)

BABABÖRZE Új és alig használt babaholmik, gyermekjátékok cserélhetnek gazdát január 20-án 8-tól 13 óráig. (Az asztalfoglalás díja: 1500 forint.)

VASÁRNAPI MESESZÍNHÁZ A „Terülj, terülj asztalkám” című mesejátékot a Meseerdő Báb-színház előadásában láthatja a közönség január 21-én 11 órai kezdettel. (Belépődíj: 800 forint.)

Mit rejtenek a rovásjelek? A „Kerecsenfészek” című östörténeti előadássorozat január 21-ei 15 órakor kezdődő programján a rovásjelekről tudhatnak meg többet az érdeklődők. Aprók tánca Kicsiknek és nagyoknak tanít tancokat Ertl Péter január 26-án 16.30 órától. A talpalávalót Kiss László és barátai húzzák. (Belépődíj: 400 forint.) (A programokról részletesen tájékozódhatnak a [www.bkh.t-online.hu weboldalon](http://www.bkh.t-online.hu/weboldalon).)

Térszínház

(Fő tér 1. Tel.: 388-4310, www.terszinhas.hu)

BEMUTATJÁK A MÍMELT VILÁGOT

Bornemisza Péter: Magyar Elektra január 16-án, 18-án és 22-én (a Magyar Kultúra Napján) 19 órától. * „PANTO - MIMOSZ” II. Karsai János pantomimműsora január 17-én 15 órakor. * Hegedős László: Rongylabda című darabja január 19-én és 20-án 19 órai kezdettel. * Mímelt világ - Karsai János pantomimműsorának **bemutatója** január 21-én 15 órakor. * Molière: Tartuffe január 25-én és 26-án 18 órától. * Ködből Fénybe - Ujlaky Károly előadestje január 27-én 19 órai kezdettel. * Mímelt világ - Karsai János pantomimműsora január 28-án 15 órakor. * Mirko királyfi - színjáték Benedek Elek meséje nyomán január 29-én és 30-án 15 órától. * Végh Attila: Amnézia február 1-jén és 2-án 19 órai kezdettel. (Belépődíj: 1500 forint. Gyerekek előadásokra: 500 forint. Jegyet Zanotta Veronikánál rendelhetnek a 06-30-327-8791-es telefonszámon.)

- Érdekelne egy olyan igéretes karrierlehetőség, amelyet jelenlegi életstílusához igazíthat?
- Szeretné kiegészíteni jövedelmét?
- Szeretné mindezt lakókörnyezetében tenni?
- Elszánnak, motiválnak és rugalmasnak éri magát ehhez?

A **Provident Pénzügyi Zrt.** kis összegű, rövid lejáratú készpénz-kölcsönöket nyújt ügyfelei számára magas sörvonalú, rugalmas, gyors szolgáltatásán keresztül. Társaságunk, a Provident Pénzügyi Zrt., a 125 éves múltra visszatekintő, brit székhelyű Provident-Csoport tagja.



ALKALMAZOTTI STÁTUSZBA KERESÜNK KÉPVISELŐT

A képviselői feladatok közé tartozik a képviselő otthonához közel élő ügyfelekkel való kapcsolattartás, készpénz-kölcsönök átadása, a heti törlesztőrészek begyűjtése, közreműködés az ügyfelekre vonatkozó hitelképesség-vizsgálásban, illetve az ügyfélkör növelése.

Amiért kínálunk:

- garantált bér • teljesítménnyel arányos jutalék • mobiltelefon • egyéb juttatások
- rugalmas időbeosztás • egy nagy múltra visszatekintő, nemzetközi cég támogatása

Jelentkezés: Kérjük, hívja hétfőtől szombáig 7.30-tól 20.00-ig a Provident Pénzügyi Zrt-t a befordított helyi tarifával hívható telefonszámon: 06-40-50-50-50 vagy küldje el a KÉPVISELŐ szót és nevét sms-ben, és mi visszahívjuk: 06-20-55-55-050

PROVIDENT  FINANCIAL

Kertjelenetek a Társaskörben

A kékszakkallú herceg vára negyedik ajtaja nyílik fel január 15-én 19 órakor az Óbudai Társaskör Operamesék sorozatában. Bartók művében ez az ajtó a kertre tárul. A szerkesztő, műsorvezető Baranyi Ferenc a gazdag kínálatból ezúttal Mozart, Rossini, Donizetti, Gounod, Muszorgszkij, Csajkovszkij műveiből válogatott. (Cím: *Kiskorona utca 7. Belépőjegy: 1500 forint.*)

Tanuló utcai kispályás labdarúgó-bajnokság 2006

Serlegek, sportfelszerelések, oklevelek a győzteseknek

Átadták a „Tanuló utcai kispályás labdarúgó-bajnokság Óbuda Sportjáért” díjait nemrégiben. A szervezőbizottság figyelme arra is kiterjedt, hogy emlékezetes maradjon a két év múlva jubiláló tömegsport esemény: az Óbudai Művelődési Központ színháztermében egyórás műsorral és értékes díjakkal lepte meg a csapatok képviselőit. Sajnos, nem mindenki fogadta el a meghívást, néhány díjazott együttes távolmaradásával rontott az ünnep hangulatán.

A három hosszú asztalon felhalmozott rengeteg ajándék (serlegek, labdák, sportfelszerelések, oklevelek) nagy taps kíséretével jutottak a címzettek birtokába. Kupát és emléktárgyat kaptak a különböző osztályok első hat helyezettei, a gólkirály, a legjobb játékos, a legjobb kapus, a legfiatalabb és a legsportszerűbb csapat, valamint a bajnokság támogatói és a játékvezetők.

A 48. Tanuló utcai kispályás labdarúgó-bajnokság győztes csapatai

1. osztály: S + S FC. 2. osztály: ABC 1920. 3. osztály: Csigácska. 4. osztály: FC Hansa Déli. 5. osztály: Mönchengladbach. 6. osztály: nem indultak csapatok. 7. osztály: Gillette. 8. osztály: Vészkijárat. 9. osztály: Levszki Zsófia. 10. osztály: Kacsaláb. Öregfiúk: Muslicák.

Bajnokok Tornája

A bajnokság kiegészítéseként az idén is megrendezték a Bajnokok Tornáját, melyen a felsorolt győztesek és néhány meghívott csapat vett részt. A budakalászi sportcsarnokban tartott vetélkedőt nem az első, hanem a negyedik osztály győztese nyerte. A „Bajnokok Bajnoka”: FC Hansa Déli. 2. TPS Csigácska. 3. S + S FC. 4. FC Unio Cobalt.

Keresztúri Ferenc főrendező elégedettségének adott hangot a bajnokság értékelésekor: - Az egyre erősebben jelentkező



Fotó: ANTAL ISTVÁN

A díjakat Török Ferenc (Fidesz), az oktatási bizottság elnöke adta át

„konkurencia” elszívó hatása ellenére sem csökkent drasztikusan a résztvevő csapatok száma. A mi bajnokságunk még mindig a főváros legkedveltebb és legnagyobb létszámú tömegsport rendezvénye. Külön öröm, hogy sok kerületi csapat nevezett a bajnokságra, így több száz óbudai fiatalnak tudunk rendszeres játék- és mozgáslehetőséget biztosítani.

Lovas A.

Óbudai Sportegyesület Vízitúra Szakosztálya

Téli túrák meleg vizen

A hagyományosnak nevezhető sielés, illetve az újabb irányzat, a snowboardozás mellett az egész hétvégét felölelő aktív szabadidős elfoglaltságok új lehetőségét teremtetjük meg közel 10 évvel ezelőtt azzal, hogy téli vízitúrákat indítottunk meleg vizeken - mondta előljáróban Horváth „Indián” Pál, az Óbudai Sportegyesület Vízitúra Szakosztályának elnöke izgalmas programjuk bemutatásakor.

sokkal lehetőséget biztosítanak a víziélet szépségeinek kipróbálására, illetve további különlegességekkel keltik fel az érdeklődést. Szabadidős programjaikat és szolgáltatásaikat úgy alakították, hogy azok minden korosztály számára elérhetőek legyenek.

Evezés a 20 fokos Hévízi patakon

Igazi kuriózumnak számít a téli vízitúra, melyet 1997 óta minden évben megtartanak a Hévízi patakon. Aki járt már hazánkban ezen a táján a leghidegebb hónapokban, tapasztalhatja, hogy a 12 kilométer hosszan csörgedező patak sohasem fagy be. Sőt! Hőmérséklete a 20 Celsius-fokhoz közelít. A hajóból a természet csodálatos, változatos látványt kínál. Tavaly több mint háromszázan voltak kíváncsiak a téli túrára. A programot tervek szerint idén is megtartják. **Sz. Cs.** (Bővebb információ a www.ose.hu honlapon.)

Egynapos sítúrák a Rokonnal



A Rokon Baráti Kör 2007-ben is indítja egynapos, buszos sítúráit. **Időpontok, tervezett úticélok:** • 2007. január 28. (vasárnap): Semme-

ring • 2007. február 11. (vasárnap): Mönchkirchen • 2007. február 25. (vasárnap): St. Corona. Indulás reggel 6 órakor a II. kerületi Batthyány térről,

visszaérkezés kb. 22 órakor. Részvételi díj: 4500 Ft/fő. Bővebb felvilágosítás: *Rokon Sportszerbolt* 1039 Bp., Mátyas király út 6. Tel.: 250-3038.

Az Enersys Óbuda Judo Club sikerei

Nagy dobások a judosoknál

Az óbudai judosok kiváló eredményeket értek el a múlt év végén is.

A X. Örmester Judo Kupán tavaly november 25-én győzelmet győzelemre halmoztak. A legjobban küzdők közt volt Tóth Ákos, Valu András, Ordas Vilmos, Angyal Gergő, Szávai István, Kovács Bence, Bajusz Dániel, Telek Bence, Unger Márk, Szécsi Balázs, Polgár Attila, Spekner Tamás, Göndöcs Máté, Tanczer Dénes, Móczár Béla, Marx József, Katona János, Bodnár Dávid, Kalocsa Zsombor, Sallay Kinga, Szilágyi Lilla, Hajdú Fanny, Vér Gábor, Adler

Szilveszter, Bökény Gergely, Holup Marcell, Fogarasy Gergely, Bagi Adrienn, Vadász Anna, Göndöcs Benedek, Buga Márton és Kinczel Viktor.

A Widenben tartott, Németország Nemzetközi Judo Kupán tavaly december 1-jén és 2-án, több dobogós helyezést is született. Buruncz Ádám I., Bodnár László II., Diószegi Ádám pedig a III. helyen végzett.

A Diák C Országos Bajnokságon, melyet az UTE rendezett a múlt év decemberében, Unger Márk, Hajdú Fanny és Vidák Anna is ígéretesen teljesített, mindannyian az V. helyig jutottak.

Családi sport party Csillaghegyen

A Progress Sport Klub szervezésében családi sportolásra invitálják az érdeklődőket három vasárnapon. Együtt sportolhat a család apraja-nagyja január 21-én, 28-án és február 4-én 10-től 13 óráig ismerősökkel, baráti társaságokkal a Külker Sporttelepen. A programok között ügyességi játékok, sport és szellemi vetélkedők szerepelnek, de lehetőség van focizásra, teniszezésre, kerékpározásra, gokárdos versenyekre, csocsóra, dartsra, modellezésre - mindez kellemes zenei aláfestéssel. *(Jelentkezni lehet Kelen Balásznál a 06-70-314-0021-es telefonszámon. Helyszín: a Márton utca 25. szám alatti Külker Sporttelep fedett futballsátra.)*

Gyertek focizni a Kerületbe!

A III. Kerületi TUE Labdarúgó Szakosztálya állandó felvételt hirdet a sportágot szerető 6-14 éves gyerekeknek. Az utánpótlásnevelés egyik hazai fellegrárában füves pályák, szakképzett edzők és baráti légkör várja a jelentkezőket. *(Érdeklődni lehet a TUE sportirodán, a 454-1260-as számon vagy személyesen, hétköznapokon 14-től 18 óráig a Hévízi úti pályán.)*



KORFBALL BÉKÁSMEGYEREN. A Veres Péter Gimnáziumban korfball edzéseket tartanak hétfőn és szerdán esténként. **(Jelentkezés: obudakorf@freemail.hu vagy a 06-20-329-3238-as telefonszámon)**

Évbúcsúztató kosaras buli

Hengereltek a Kaszások

FOLYTATÁS AZ 1. OLDALRÓL

A múlt év végi tornán négy csapat indult. Az együtteseket úgy állították össze, hogy az NB I. B-s felnőttek mellett 2-2 junior, kadett, serdülő és gyermek korosztályú játékos kapott helyet. Ide bizony csak az eddigi mérkőzéseken legjobb teljesítményt nyújtó és legszorgalmasabb fiatal

A legjobb csapat

Az első mérkőzésen az Óbudai Lavina és a Dülői Haramiak csaptak össze, a következő selejtezőt a Kerületi Rosszcsontok vívta a Rádl Hengerrel. Mindkét mérkőzés látványos játékot hozott, a különböző korú játékosok nagy egyetértésben, egymást segítve és biztatva

mérkőzését hozta, a bronzérem sorsa az utolsó másodpercekben dőlt el. A torna döntője már nem hozott ekkora küzdelmet. A Rádl Henger könnyedén robotgott át a Dülői Haramiakon, 102:88 arányú győzelmmel kiérdemelték az első Kaszások All Star Dzsembori legjobb csapata címet.



A Rádl Henger különböző korosztályokból összeválogatott győztes csapata

lok kerülhettek be, akiknek nagy élményt jelentett együtt játszani a „nagyokkal”. A nyolc órás non-stop kosaras programot *Török Ferenc* sportkört elnök és *Neszmélyi Emil* utánpótlás szakágvezető nyitotta meg, majd elkezdődött a „flúgos futam”.

szárguldoztak a pályán. A szépszámu nézősereg élvezte a játékot.

A selejtezők után a döntők következtek. Először a harmadik helyért lépett küzdőterre a Kerületi Rosszcsontok és az Óbudai Lavina. Ádáz csatájuk (86:85) a nap legizgalmasabb

Büntetőket dobtak

A négy mérkőzés mellett egyéb események is színesítették a programot. Két alkalommal rendeztek büntető dobó versenyt, az egyikben *Bubcsó Kristóf* (Gladiátorok mini), a másikat *Sipos Bálint* (gyermek A) célzott a legjobban. A nagy érdeklődéssel várt zsákolóversenyen ezúttal az volt a cél, ki tudja legtávolabbról felugorva gyűrűbe juttatni a labdát. A hosszúra nyúló vetélkedésben *Szőkrény Gábor* (NB I. B) bizonyult a leggyorsabbnak, majdnem a büntetővonalról indította látványos légiútját.

A hagyományteremtő kosaras ünnep végén *Cziffra Mihály*, a BKSZ elnöke adta át a vándorserleget a győztes csapatnak.

Ezek a Kaszások már megint jó bulit rendeztek!

**Kép és szöveg:
Lovas Albert**

Polgári Klub

Tókéczki László történész, politológus lesz a vendég a Polgári Klub január 17-ei 18 órakor kezdődő rendezvényén a Rozmaring vendéglőben. Háziasszony: *Menczer Erzsébet*, az Óbudai Cívis Klub elnöke.

Óbudai Liberális Klub

Az ország egyetlen „tudást díjazó” műsorának vezetője *Vágó István* lesz a vendég január 25-én 18 órától az Óbudai Liberális Klubban. (Cím: *Tímár utca 2.*) Kérdezzen Ön is a kulisszatitkokról!

Ingyenes jogsegély

A Fidesz-Magyar Polgári Szövetség óbudai szervezete megbízásából a 3-as parlamenti körzetben *dr. Pethő László* minden hónap első szerdáján 16-tól 18 óráig ingyenes jogi tanácsadást tart a Fidesz kerületi irodájában (cím: *1033 Budapest, Szentendrei út 85. I. emelet*).

Internet kávézó az ÓMK-ban

A Közép-Magyarországi Regionális Fejlesztési Tanács támogatásával Internet kávézó nyílt az Óbudai Művelődési Központban.

A szélessávú Internet elérést pedagógusok, köztisztviselők és mozgáskorlátozottak **ingyenesen** vehetik igénybe. (Kéri, hogy jogosultságukat az első alkalommal igazolják.)

A szolgáltatás hétköznapokon 8-tól 20 óráig üzemel.

A használat díja: minden megkezdett félóra 100 forint.

(*Előzetes bejelentkezéssel az esetleges várakozások elkerülhetők. Információ: Lőrincz Edina, info@omk.hu Tel.: 388-7370, 388-2373 vagy az információs asszisztenseknél. Cím: San Marco utca 81.*)

Ingyenes jogsegélyszolgálat

Havonta kétszer ingyenes jogsegélyszolgálat dr. id. Vég Tibor és dr. ifj. Vég Tibor ügyvédek közreműködésével. A pontos időpontok mindig az Óbuda Újságban jelennek meg. A legközelebbi alkalom **január 28-án** 18.30 órától lesz. Helyszíne az SZDSZ-székház, *Tímár utca 2.*

(*Telefonos bejelentkezés hétköznap 16-19 óra között a 240-4807-es telefonszámon.*)

Ingyenes tanácsadás kis- és középvállalkozásoknak

Ingyenes alapszintű tanácsadás kis- és középvállalkozások részére.

A tanácsadást érintő területek:

- általános vállalkozásvezetési, -szervezési, továbbá pénzügyi-, jogi-, számviteli-, értékesítési-, marketing- és üzletfejlesztési tanácsadás nyújtása;
- cég- és részstratégiák alkotása, fejlesztési és üzleti tervek készítése;
- belföldi és EU-s pénzügyi források, támogatások, pályázatok feltérképezése az adott vállalkozás számára, pályázati tanácsadás;
- segítségnyújtás a reális és életképes ötletek projektte formálásában;
- tájékoztatás az elérhető oktatási

és képzési lehetőségekről.

A közalapítvány szerteágazó kapcsolatai révén egyedülálló lehetőséget nyújt a vállalkozások bel- és külső kapcsolatainak elősegítésében.

A **BIR adatbázis** - mely ingyenes regisztrációt biztosít - segít az üzleti, beszállítói partnerek felkutatásában, a kapcsolatokat kialakításában.

A tanácsadás helyszíne: *MSZP Iroda 1036 Budapest, Mókus utca 1-3.*

Időpontja: minden hónap második és negyedik keddjén 16 és 18 óra között.

(*Részvételi lehetőség előzetes bejelentkezés alapján:*

tel./fax: 368-9464,

e-mail: bp03@mszp.hu)

Jogi tanácsadás telefonon is

Olvasóink **minden szerdán 17 és 19 óra között** telefonon feltehetik társasházakkal és ingatlanokkal kapcsolatos kérdéseiket jogi szakértőnknek, *dr. Németh Zsuzsannának*, és bejelentkezhetnek ingyenes tanácsadásra. Tanácsadás **személyesen:** a hónap 3. péntekén 9-től 12 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (*Csobánka tér 5.*). Telefon: **243-8639.**

Lakástulajdonosok, lakásbérletők figyelmébe

Ha önt társasház, vagy lakásszövetkezet közösségében tulajdonosként, vagy bérletként érdeksérelem érte; ha vitája támadt a közös képviselővel, a lakóközösséggel, netalán az önkormányzattal; ha kérdései vannak, amelyekre nem kap választ; ha nem ismeri jogait, lehetőségeit és segítséget szeretne kapni, az MSZP III. kerületi Szervezete ingyenes tanácsadást biztosít. Gyakorló szakemberek (jogászok, társasházi és lakásszövetkezeti tisztségviselők) segítenek választ keresni kérdéseikre havonta három alkalommal, három helyszínen.

Részvételi szándékukat hétköznap 9-től 16 óráig az MSZP iroda *368-9464-es*, vagy a *250-9117-es* telefonszámán kell bejelenteni. Minden hónap első szerdáján (**legközelebb február 7-én**) 16-tól 18 óráig az MSZP irodában (*Mókus utca 1-3.*); Minden hónap második keddjén (**legközelebb február 13-án**) 16-tól 18 óráig Kaszásdűlőn, a Dr. Szent-Györgyi Albert Általános és Szakiskolában (*Szerűskert utca 40.*); Minden hónap harmadik szerdáján (**január 17-én, majd február 21-én**) 16-tól 18 óráig a Békásmegyeri Közösségi Házban (*Csobánka tér 5.*) fogadják az érdeklődőket.

MSZP-s országgyűlési képviselők fogadóórája

Donáth László, a 4. számú választókerület (Békásmegyer-Csilaghegy) országgyűlési képviselője változatlanul minden hónap első szerdáján 17-től 19 óráig várja fogadóórájára a lakosokat a Békásmegyeri Közösségi Házba (*Csobánka tér 5.*).

Dr. Orosz Sándor az óbudai országgyűlési képviselője az országgyűlés ülésezésének időszakában minden héten csütörtökön 17-től 19 óráig fogadóórát tart. Helyszín: Magyar Szocialista Párt III. kerületi irodája, a *Mókus utca 1-3. szám alatt.*

Allianz 

Piacvezető részvénytársaságunk, az Allianz Hungária Biztosító Zrt. és az újonnan alakult Allianz Bank Zrt. olyan új munkatársakat vár, akik becsülik a tradíciókat, az emberi méltóságot és készek egy sikeres csapat aktív tagjaként az ügyféligenyek professzionális szolgálatára. Most Észak-budapesti igazgatóságunk megújuló, komplex pénzügyi szolgáltatásokat nyújtó Óbudai fiókjába keresünk

senior banki ügyfélszolgálati munkatársat (ÉBP)

Munkatársunk feladata: az ügyfelek tájékoztatása, tanácsadás, számlanyitás, számlakezelés, tranzakciók és készpénzforgalom lebonyolítása, pénztári be- és kifizetések, valamint adminisztratív feladatok ellátása.

Olyan, legalább középfokú szakirányú végzettséggel, jól kommunikáló, ügyfélorientált, a problémák és megoldásuk iránt fogékony pályázók jelentkezését várjuk, akik több éves bankügyintézői és pénzügykezelési gyakorlattal, valuta- és forint pénzügyi vizsgával, valamint felhasználói szintű számítástechnikai ismeretekkel rendelkeznek. Az angolnyelv-tudást előnyként értékeljük.

Munkatársunknak versenyképes jövedelmet, nemzetközileg élenjáró ismereteket, a folyamatos fejlődés lehetőségét és egy piacvezető nagyvállalat stabilitását nyújtjuk.

Ha hirdetésünk felkeltette az érdeklődését, fényképes szakmai önéletrajzát és bizonyítvány-másolatát küldje el a fenti hivatkozás megjelölésével levél- vagy e-mail címünkre:

Allianz Hungária Biztosító Zrt., Személyzet és személyzetfejlesztés

1368 Budapest, Pf. 191, e-mail: ipozsony@allianz.hu

Új kulcsrakész lakások a Római parton

A természet harmóniája és egy 2,7 hektáros zárt öspark várja önt és családját!



Otthon a Rómain!

PLATÁN-LIGET
LAKÓKERT

Néhány lakás a kínálatból:

Bt. m ² :	Szobák:	Ár (Ft):
47,7	2	10 990 000
55,5	2	21 490 000
79,6	3	26 490 000
66,9	2+1 fél	26 990 000
106,6	2+3 fél	41 990 000

Lakások saját kertjessel is!

Fészekrakó programmal
0,- Ft befizetéssel
beköltözhet!

www.platanliget.hu

Lakásárak már 330.000,- Ft/m²-től! • Ingatlan beszámítás!

Azonál költözhető lakások használatbavételi engedéllyel: 40 m²-től 180 m²-ig.
Szot. pol., kedvezményes hitel, adókedvezmény, illetékmentesség.

Római Platán-Liget Lakókert

1033 Budapest, Nánási út 2. Tel.: 453-0255, 453-0256

K&H

16 év működés, 5000 lakás referencia!

Társasházak közös képviselete

Pyramidon Ingatlankezelő Kft.

1033 Kaszásdűlő u. 3.

Tel.: 367-1373, 367-1853

Alapítva 1989. évben

REZON

KÖNYVELÉS, BÉRSZÁMFEJTÉS
ügyintézés, tanácsadással,
TELJES FELELŐSÉGGEL
1039 Hímző utca 6.
Telefon: 244-0333

Fogorvosi ügyelet.

Akut szájbélszét,
Implantálás, pótlások.

A hét minden napján.

Tel.: 349-0756, 329-8226

INGYENES

ANGOL TANFOLYAM ÓBUDÁN.

A tavaly megrendezett
rendkívül sikeres oktatás

idén is újraindul január-
ban. 5 hetes 20 órás tanfo-
lyamokra jelentkezni lehet:

201-1377; 06(70)316-

3174 www.unifac.hu

SZŐNYEGTISZTÍTÁS

Háztól-házig 2 nap alatt

06(80)200-639

ingyen hívható

Szőnyeg Express Kft.

IX., Soroksári út 164.

www.szonyegexpress.hu

ÓBUDA, a III. kerületi Önkormányzat lapja, megjelenik 63.700 példányban
Igazgató-főszerkesztő: **Karalyos József**

Lapszerkesztő: **Klug Miklós**

Főmunkatárs: **Szabó Adrienn** • Munkatárs: **Szeberényi Csilla** • Tördelés: **Ujvári Sándor**

Kiadja az Önkormányzat megbízásából az **IMPRESS-RÉGIÓ Kft.**

Szerkesztőség, hirdetésszervezés: 1035 Bp., III. Szentendrei út 32. Tel./fax: **430-1250.**

Kiadó: 1052 Bp., V. Váci u. 18. I. em. Tel./fax: 411-0266, 235-0417, 267-0525.

Nyomás: Szikra Lapnyomda zRt. Bp., X. Kozma u. 2. Felelős vezető: **Máthé Sándor** vezérigazgató

Budapesten a természetben! Alfa Art Hotel*** superior City Partner



Szeretettel várjuk Kedves Vendégeinket szállodánkban.

Akvarell éttermünkben a hazai és nemzetközi konyha specialitásaival. Duna part-
ra néző éttermünk kiválóan alkalmas
esküvők, családi események, baráti
összejövetelek, céges partyk stb. meg-
rendezésére.



Asztalfoglalás: (1)453-0060, (1) 453-0062,
sales@alfaarthotel.hu

Cím: III. ker, Királyok útja 205.

www.alfaarthotel.hu

DUNA AUTÓ
az autóváros

www.autovaros.hu

8 autómárka 1 helyen

4x4 Tesztnap

és készletkiadás az Autóvárosban!

Cserélje újra régi autóját még
a regisztrációs adó emelése előtt!

Nyerdemény:
600 000 Ft értékű
üzemanyag-utalvány!

Várjuk Önt és családját autószalonjainkban!

2007. január 20-án, szombaton 9^h-18^h-ig!

Előzetes regisztráció tesztvezetésre: www.autovaros.hu

*A tesztnapon regisztrált ügyfeleink között 600 000 Ft értékű üzemanyag-utalványt sorsolunk ki. Sorsolás: 2007. január 25.



DUNA AUTÓ
az autóváros

Duna Autó Zrt. 1037 Budapest, Zay utca 24.

Telefon: +(36-1) 881-4203

E-mail: info@autovaros.hu • www.autovaros.hu

Gardénia Függönyszaküzlet

függöny, sötétítő,
lapfüggöny, roló,
helyszíni felmérés,
szerelés, varrás
rövid határidővel.

1036 Budapest,
Pacsirtamező u. 3.

(AMFI HÁZ)

Tel.: 240-4729,

06(20)340-8315

Megújuló, 1993 óta működő **Tizenkét
Karátos Magániskolánk** várja jövő-
dő első osztályosait, és 1-12. évfolya-
mos tanulóit. *Jelmondatunk: Only For
You.* Első osztálytól emelt szintű
nyelvoktatás. Igény szerint több nyelv
tanítása. Egyéni, kiscsoportos és osz-
tály oktatás. Fiú kosárlabda egyesüle-
tünk nemzetközi élvonalú. Gimnázium-
munkban Eu gazdasági oklevél lehe-
tőség, jogtörténeti, joggyakorlati stú-
dium, utazás és turizmus szakképzés.
*Címünk: 1021 Bp. Hárshegyi út 1.
Marossy Endréné iskolaigazgató*
Tel: 275-1710

Honlapunk: www.12karatos.hu

Csúcs kedvezmények! SUZUKI



**AKÁR
-1000 000 FT**

Január Ide már!

Suzuki Római Bp. III., Szentendrei út (Rákóczi u. 33.)
Tel.: 240-4444 • www.suzukiromai.hu

Tudástár nyílt az Árpádban

Mint arról legutóbb hírt adtunk, **Tudástár nyílt az Árpád Gimnáziumban tavaly december 21-én.**

Az avatónnepségen *Sma-
raglay Zoltán* 12.a osztályos tanuló olvasta fel osztálytársa, *Kopácsi Laura* által, az alkalomra írt köszöntőjét. Ebben a diákok örömeiket fejezik ki, hogy birtokba vehetik az új könyvtárat. A bibliotékában ugyanis a modern kor követelményeihez igazodva, korszerű informatikai és szemléltetősz-

közökkel találkozhatnak az olvasók. A kötetek kölcsönzése mellett számos szolgáltatással, hasznos információkhoz juthatnak az iskola diákjai, pedagógusai.

A fiatalok társaik nevében is megköszönték Óbuda-Békásmegyertől az Önkormányzata szakemberinek támogatását, külön kiemelve *Tarlós István* volt, és *Bús Balázs* jelenlegi polgármester segítségét. Köszönetüket fejezték ki továbbá *Karádi Magdolna* igazgatónőnek és a könyvtáros tanároknak.



Szolgáltatások a csillaghegyi bibliotékában

A Bajáky Elemér utca 5-7. szám alatt is működött bibliotékát a Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár.

Az érdeklődők a könyvek mellett folyóiratot, CD-t, DVD-t, „hangos-könyvet”, illetve videokazettát kölcsönözhetnek. A kisebbek a gyermek részlegben, a diákok és a felnőttek az olvasóteremben is át-

lapozhatják a kiadványokat. Emellett lehetőség van számítógép, azon belül az internet használatára.

A könyvtár legkönnyebben a 42-es autóbusszal közelíthető meg. (Telefonszám: 388-2804; 411-5000/5534. Nyitva tartás: hétfőn, szerdán és pénteken 14-től 19, kedden 10-től 14, csütörtökön 12-től 16 óráig.)

A csábítás nagy, a készlet egyre kisebb!



Peugeot 206 Urban Plus 1.4 HDI	Listán: 3-129-000 Ft
Felszereltség: légszűrő, szervokormány, indításgépjelző, állítható magasságú kormány és vezetőülés, klíma, metaflony, téglami garancia.	Akció ár: 2 598 000 Ft
Peugeot 307 Symbio 1.4 16V	Listán: 3-990-000 Ft
Felszereltség: ABS, 2 légszűrő, szervokormány, indításgépjelző, CD-rádó, 2 elektromos ablak, elektromos tükrök, központi zár, kódlámpa, klíma, oldal- és függőfénycsókok	Akció ár: 3 199 000 Ft

Most csábítóan kedvező áron kínáljuk 2006-os modellévű új autóinkat. egészen február végéig! Ajánlataink a készlet erejéig érvényesek. A részletekről érdeklődjön márkakereskedésünkben.

PEUGEOT. VEZETNI MINDIG ÉLVEZET.

KOVÁCS PEUGEOT KOVÁCS
1039 Budapest, Szentendrei út 255.
Telefon: 436-0580 www.peugeotkovacs.hu

Pályázatfigyelés - ingyenes tanácsadás

Szolgáltatási fórum vállalkozóknak

Óbuda-Békásmegyertől az Önkormányzata új lakossági szolgáltatási fórumot nyit vállalkozóknak. Az önkormányzat által végzett napi pályázatfigyelés keretén belül felajánljuk, hogy amennyiben igénylik, részükre folyamatos tájékoztatást nyújtunk elektronikus levelezőrendszerünkön keresztül a

pályázati lehetőségekről és feltételekről.

Igény esetén, kérjük küldje el e-mail címét *Józsa Katalinnak* a katalinj@obuda.hu címre. Heti egy napon, előre egyeztetett időpontban ingyenes tanácsadást biztosítunk a pályázati csoport munkatársai segítségével.

Óbuda-Békásmegyertől az Önkormányzata

Tánckalandtúra a XX. századba

Táncrekonstrukciók címmel közös produkciót mutattak be a IX. kerületi, Liliom utcai Trafóban a Budapest Kortárs Tánc Főiskola és Budapest Táncművészeti Szakközépiskola óbudai székhelyű Goli Tánchely nevű klubjának tagjai tavaly december 20-án. A művészek a mai kortárs tánc XX. századi előfutárainak, reprezentatív mű-

veinek színpadra állítására vállalkoztak. Az estet *Angelus Iván* szerkesztette-rendezte.

NÉMET/ANGOL NYELOKTATÁS FLÓRIÁN TÉRNÉL

Csoportos és egyéni oktatás, Bármilyen szinten, Mindennap, Minden korosztálynak 36 óra 21.000 Ft.

Cím: Budapest, III. Miklós u. 1.
Tel.: 06(70)947-5941; 06(70)363-6411
nyelvoztatás.myip.hu

PYRON A PAPÍRON

Nagykereskedés, 3000 fajta árucikk, írószerszám, irodaszerszám, iskolaszerszám, papíráru.
1038 Budapest, Szentendrei út 218-220. Tel.: 240-9509, 250-4904